O. Mackenie, Box 589

THE SEMI-WEEKLY

SAULE--(SUN)

The only Lithuanian Paper in the World published Semi-Weekly. Has a larger circulation than any other Paper of it's kind.

Appearing Every Tuesday and Friday.

Subscription $2.50 per year.

Represents the interests of nearly 150,000 Lithuanians residing in the United States.

First Class Advertising Medium. Terms given on application.

SAULE

THE SUN.

Du-Kart Nedelinis Laikrasztis

SAULE

Ira tai wienatinis laikrasztis, tikrai Lietuwiszkas ant swieto, kuris iszejna du kartu ant nedelios.

KASZTUOJE ANT METO $2,50.

JAGO KAS RASZO GROMATA IN REDISTE TEGUL UZDEDA TOKI ADRESA:

D. T. BOCZKAUSKAS,

520 & 522 W. SOUTH AI. MAHANOY CITY, PA.

No 26 — MAHANOY CITY, PA., DIENA 30 Kowo (March) 1900 m. — METAS XIII

ENTERED AT THE MAHANOY CITY, PA., POST OFFICE, AS SECOND CLASS MAIL MATTER.

KA KASZTUOJE APGARSINIMAI:

1 Colis wiena karta	50c
1 Colis, tris kartus	$1,00
1 Colis ant triju menesiu	$4,00
1 Colis ant meto	$15,00

Didesni apgarsinimai už coli buna dang pigiau.

PRZESZŁO 25 LAT używają wszystkie narody świata na

REUMATYZM,

NEURALGIE i podobne choroby, wyrabiany na podstawie ścisłych

NIEMIECKICH PRAW MEDYCZNYCH,

dotychczas Dr. RICHTERA

„KOTWICZNY"

PAIN EXPELLER.

NIE MA NIC LEPSZEGO! Prawdziwy tylko ma „KOTWICE" za markę ochronną. F. Ad. Richter & Co., 215 Pearl St., New York.

31 MEDALI ZŁOTYCH i innych

15 ślil. Własne fabryki szkła.

25 CT. i 50 CT. Uznaje go i poleca:

Paliepinese naudot garsingiausi gi dintojei, locuinnkai apfieku dwa siaski ir kitokios zes kliwiausios ipatos ir F. A Richter & Co.

DRA RICHTERA

KOTWICZNY STOMAKAL najlepszym środkiem na kolki niestrawność, choroby żołądka.

RODIKLE DEL SKAITITOJU.

— Tegul kožnas užsiraszo saw SAULE ba tai ira geriauses ir didžiauses laikrasztis, o ir du kartu ant nedelios iszeina.

— Naujas skaititojas aplaikis tiktai wiena numera ant pažiuros, o in knigą ne bus intrauktas kol ne prisiuns prenumeratos.

— Prie SAULES duodame kas metas puiku kalendori, katras ira pilnai užsimokejas ant toliaus $2,50 ir už dika patalpiname pajeszkojima wiena karta.

— Tegul kožnas skaititojas platina SAULE, prikalbindamas sawo draugus.

— Kas tiktai raszo gromata in rediste su kokiu norints reikalu, tegul paraszo kas girdet, teip kaip *Lietuwiszkuose Kalmeiose* talpiname.

— Kas siunčze piningus už laikrasztį arba ku kita, tai tegul gromata už registrawoje, o kas nuperka ant pacsto *MONEY ORDER* ar bankini czeki tai tegul ne registrawoje nes indeda in prasta gromata.

— Raszant gromata in rediste SAULE turi butie trumpos ir apie reikala trumpai kaiszkinta.

— Katras mainote adresa, tai neatbutinai turite ir sena adresa padetie.

— Jago mainote adresa, tuojaus duokite žine ir ne laukite ba kaip kelis numerus pertraukete o praszote, tai del mus nerajkalingo kaszto padarote.

Ant penktosios Gawenos Nedelios

Ewang. pagal Szw. Jono parsk. 8.

Ana meta kalbejo Jezus žydu minioms: Kas isz jusu pa kaltis mane už grieka? Jei tiesa jums kalbu, kodel man netiki te? Kas isz Diewo yra, Diewo žodžiu klauso. Delto jus neklausote kad isz diewo n'esate. Atsake tada žydai, ir tare jam: Ar negerai mes sakome, jog Samaritonis esi ir welnia turi? Atsake Jezus: Asz welnio neturiu, bet garbinu mano Tewa, o jus nepagarbinote manes. O asz nejeszkau mano garbes: yra kurs jeszko ir sudyja. Isztiesu, isztiesu, sakau jums: jei kas mano kalba užlaikis, nereges smerczio ant amžiu. Sake tada žydai Dabar pažinome, jog welnia turi. Abraomas numire ir Prana szai, ir tu sakai: Ir kas mano kalba užlaikys neragaus smerczio ant amžiu. Ar-gi tu esi didesnis už musu tiewa Abraoma, kurs numire? Ir prana szai numire. Kuo pats sawe darai? Atsake Jezus; Jei asz garbinu pats sawe, mano garbe niekas yra. Yra mano Tewas kurs mane garbina, kuri jus sakote, jog jusu Diewas yra ir nepažinote jo, o asz jin pažistu, ir jei sakyczio, jog nepažistu jo buczia lygus jums, melagis. Bet pažistu jin ir jo kalba už laikau. Abraomas jusu tewas su džiaugsmu lauke, idant regetu mano diena: regejo ir linksminos. Tare tada žydai jam: Penkiu deszimczių metu dar neturi, o Abraoma regejei? Tare jiems Jezus: Isztiesu, isztiesu, sakau jums, pirmiaus ne kaip Abraomas stojosi, Asz esmi. Pagawo tada akmenis, idant mestu ant jo, o Jezus už sikawojo, ir iszejo isz bažnyczios. —

KAS GIRDET.

O-gi Baurai welei pradejo Anglikams dawinet pipiru... Jagu toji waina turetu persi traukt da wiena meta, tokiam karte kasztuotu Anglijei labai daug. Žmoniu pragaiszintu in 100 tukstancziu o kasztuotu no 4 lig 6 miliyardu franku. Isz kur Anglije galetu paimtie ta wiska? Gal isz paczedumo, arba turetu pakialt mokestes, kurios ir teip jau dideles. Bled partizantiszkoje wainoje gali butie labai dideli, o ligos, jei nikusios, isz prižasties afrikonio klimato gali pawirstie ant pawietringu. Wainos Napoleonines, kurose Anglije tame laike atsiženklino, ne gali dabar butie usz paweizda, ba jau dabar kitokiu apsabu wedasi wainos. Tada Anglije turejo prietelus, dabar jokiu ne turi, ipatingai wisi neprietelei.

Ilgai traukentisi waina gale tu pakialt maiszate wisose angelskose sodibose o jau kaip girdet, tai Australijoje giwen tojei taresi atsidalitie no Anglijos, Irlandijoje teipos-gi kwara ba mislina; o cze da Kanada ir kitos sodibos. Anglije ir be wainos su Baurais butu gale jus naudotie no juju, ka tiktai nori. Baurai ira ne tikia del prekistes ir wertelgistes. Kultura juju daug žemiau stowi no angelskos ir kitu europiniu giwentoju. Juk ir teip plauki in Transvaelu Anglikai ir ka norejo tai dari, isz cziulbinedami tenaitine žmonije. Baurai ira labai tingeis ir uszsilikia labai toli pasikelime, tai trumpame laike Anglije butu ir teip da siekius sawo mieri.

Katrie norite pabegusia pa czia arba koki wagi surast, per „Saule", tai kitaip ne priimsi me kaip turi butie paludintas tasai pajeszkojimas per bile skwajeri arba su paludinimu parapines peczeties arba norint wietines draugistes pasiraszi mas.

DA KARTA PRASISERGSTI

Wisus Lietuwius kokio jie jei ne butu tikejimo: ar katalikai, ar luteronai, ar Ewangelikai, idant laikitusi tikejimo tokio kureme užgimi. Tas žmogus, kuris sawo tikejima be persitikrinimo maino, kaip cigonas ant arklo, tai ne turi žmoniszko karaktoriaus. Kožnas tikejimas ira no Diewo duotas ir kožnas tikejimas weda ant kelo doribes, jagu jin prigulinczei iszpildome. Katras žmogus drista sawo tikejima mainit tasai ira linkias ant wisu nelabiesczių.

Sziczionais Amerike tiktai tamsunai ne piłdo sawo tikeji, miszku priwalumu ir tankiause tokie tamsunai pameta jausias žmoniszkas.

Atsirando wisokie agitotorei kurie walkiodamiesi po lietuwiszkas apigardas apdumineje žmonim akis kaip tai ana wienas walkiojesi kokis tai dreiweris, be jokio mokslo, o ir galu sakitie – be liežuwio. Bukite atsargus Lietuwei ne-tokio tamsibes apaształo ir jagu in kur atwiks, tai ne turekite jokio susineszimo su tuom dreiweriu. Ne ira jisai jokiu „revendu" ba be jokio mokslo tamsunelis. Katalikiszkiejei, ir kitu krikszczionu dwasiszkiejei turi atsakanti mokslą reikalinga del dwasiszko žuomo, nes tasai „reverendas" newet gerai szneket ne moka o ir ne turi pilno proto.

Saugokitesi Lietuwei ir pasirodikite wirais su tokeis prasiminuseis „reverendais ne žurekite rakala. Užlaikikite tikeji ma tewu sawo, ba tas palikimas ira del mus milemiauses ir szwencziauses.

Be to, primename ir tai, jog kelose apigardoje draugistes nusprendi ant susirenkimu, jagu tasai ožis kur tures ant sales koki susirenkima ir jagu katras isz sunariu nuejtu ant tokio prasiminusio „reverendo" posmawima, tai bus isz draugistes iszbrauktas.

Muso skaititojei lig aptingo, ar gailesi stempukes už pora centu kad daneszta kokiu žinu kiu apie darbus. Juk mes galetume pripildint pilna gazieta jagu imtume žinias isz angelsku dieniniu gazietu, teip kaip dangumas daro, nes mes norime naujenu tikru isz lietuwiszku kaimelu, kurios tai nauje nos mus apeina. Apie bile niekus ne norime, niekas tegul saw pasilieka, ba ir tiejei niekszai ne trukus stosis dorais. Mes norime žinotie apie darbus o kokie tie darbai, kas apsipaczewo, užgimi numiri ir kaip Lietuwei giwuoje politoje, ar dorai pasielge. Ne pamirszkite paguodoti skaititojei paraszitie norint kelis žodelus, ba ir mes del jus pritarnauje me wisame.

Korespondencijes teipos-gi priimsime, nes po kožna turi butie pasiraszita, o jagu apie koki wagi, arba pabeguse motere, kas nori pajeszkot, tai turi butie per skwajeri, arba per Notary Publik patwirtinta.

Ir kaip jau primineme kelis kartus, jog apie apszmeižimus dwasiszku apie kokius ten pro testus ir apie kitus laikrasz czius ne norime nieko žinot. Mes esame tokio budo, jog kožname laike stosime, apginimu nuskriaustuju teip kaip ir swietiniu ipatu, nes niekados, kad da žmonis tarp saws pjudint. Jau gana gerai persitikrinome, jog tiejei usz puolinejimai kwaili protestai ant gero ne isz ejo ne wienam.

Szwenta sutaika tai ira geriausiu daigtu.

„Baltruwieni" da giwa reikale ijje atsiras, o ir „Senas Maineris" smilgose ne sudegi ir tasai tankei su sawo pamokini mais pasirodines.

Geri laikai ne ira ka rugotnes kas isz to jog wisi produktai pasikeli, o biednam darbininkui uždarbis ne pasikeli tiktai turi dirbt daugiau. — Wiskas pabrango o ir gažietini popiera dwigubai pabrango.

Szitomis dienomis drukarne „Saules" apłaikis daugibe nauju literu ir tuojaus imsimes už darbo naujo kalendoriaus ant ateinanczio 1901 meto ir da wienos labai naudingos knings.

Kalendorei „Saules" kas metas turi didesde werte nes ant kito meto bus geresnis usz szimeta, ba tures labai puikes illustracijes, (abrozelus). Del to isz laik apgarsiname idant kožnas uszsiraszinetu gazieta „Saule" jagu nori turetie puiku kalendori.

Primename del tuwisu, katrie prenumeratos už gazieta „Saule" ne panaujino, tai kad prisiunstu užmokeste, ba szitas numeras bus paskutinis.

Ant Pardawimo Puiki Farma.

Turinti 74 akerius, Brandonville, Skulkino pawiete, Pa. 55 akeriu iždirbtos dirwos. Puikus twartas, namas ir kitoki namai, geras wanduo. Preke $1.600 Ant rankos $1.000 o reszta ant 5 metu iszmokejimo ant "first morgage" 4 procento. Atsiszaukit pas:

P. F. McGRAIL,
709 Independence St.
(r yd 30 12r) SHAMOKIN, PA.

Transvaelus ir Anglije.

BAURU JENEROLAS JOUBERT NUMIRE.

Garsingiauses Bauru Jenerolas Joubert numire po trumpai ligai nakti isz utarninko in sereda ant 11 adi. nakti.

Jen. Joubert turejo 64 metus.

Szermenes atsibus kasztu rando Pretorijos.

Amerikonai ir Filipinai.

OTISAS KISZA IN KALEJIMA GAZIETNINKUS. SZARPI PROWA DRUKO.

Dwi iszpansnes gazietos „La Patria" ir „El Liberal" likosi ant paliepimo jen. Otiso sustabditos, o redaktorei likosi patalpinti in kalejima. Gažietos tosios laiki szali usz filipinine szali ir paskutiniuose laikuose patalpino pora straipsniu nepriłankiu del Suw. Waldibu.

Senor Peterno, buwusis prezidentas, teip wadinamo filipinines rodos, apłaiki pawelijima pribuwimo in Manilije.

Jenerołas Joung, jog kaip tiktai praeis lietingas laikas, tai prades wisom pajegom ganu bint gaujas pasikelelu.

AMERIKAS.

Didelis pakelimas mokesties.

Detroit, Mich., 27 kowo. Terp anglekasiu o darbdawiu atsibuwineje per keles dienas konferencije ant kuriuos nutare pakialt darbininkams 30 % daugiau ant dolerio.

Explozije gazo. --Wienas uzmusztas tris pazeistais.

Shenandoah, 27 kowo. Apie trecze adina po piet pasidare smarki eksplozije bruste No 7 East Buck Mountain gisloje, Packer mainose No 3. per kuria likos užmusztas Wincas Sobawinskas, (?) loderis, 24 m. senumo. Nelaimingas stowejo gengweje, ne toli brusto kada jin eksplozijos drutis trenke to lin. Kada anglekasei ejo namon, tai net tada jin surado. Sobawinsko pakauszis buwo nuluptas no galwos o teipos-gi ir akis likos sikiu su pakausziu iszluptos. Petras Bebrinskas maineris kuris gaza uzdege likos teipos-gi baisei apdengintas nes likos nugabentas in ligonbute. Willam Kupravsge(?) ir James Wise likosi apdegintais ir nusiunstais in Ashlando ligonbute.

Priežastis eksplozijos buwo ta: Bebrinskas inejo in sena brusta su nuoga lampa, kuria me buwo prieja daug gazo. Priežastis jiojo ejimo in tenais ne galima dažinot, nes ne galima buwo jioižgaut, ba baisei apdegintas.

Abrozelei paperosuose uzdrausti per randa.

Washington, D. C., 28 kowo Kamisoris Willsonas, surenke jas padotku iždawe tomis dienomis uzdraudima idant kompanijos dirbanczios tabaka ir paperosus ne detu in pakelus jokiu abrozelu, tiketu ir t.t. nes tai bus prasižengimu prieszais prowa ir papuls po bausme.

Łabai gerai, nes ne wienas stengdamas surinkt kelis szimtus tikietu už kuriuos gaudawo sziokia, tokia dowanele pradejo paikszaut no nuolatinio rukimo paperosu.

200,000 wiru randasi be darbo.

Indianapolis, Ind, 28 kowo Prezidentas Jonas Mitchell, United Mine Workers of America kalba apie padejima darbininku szio gadine:

„Tebiriam laike randasi su wirszum 200,000 wiru be darbo prigulinti in unijes, isz tojo skaitlaus ira 5000 anglekasiu.

Pacziam Chicage randasi su wirszum in 40,000 wiru, kurie ne turi jokio užsiemimo."

Wagis numire isz baimes.

Chicago, 28 kowo. John E. Tarbell, norejo papildit wagista walgomam krome Lemonte. Nes łocnininkas kromo parege ja wagi szowi in ora idant wagi nugaždint. Tasai mislidas jog per szuwi likos pataikintas puole ne giwas.

Statis nauje brekeri.

Hazelton, Pa., 28 kowo. A. S. Vanwinckle & Co statis nauje brekeri Colerane ant wietos seno brekerio. Naujas brekeris ketina kasztuot $150,000 o bus pagal naujausio sistemo ir daugiau daabininku reikalaus.

Po nulindimui liuskmibe

Greensburg, Pa., 28 kowo Klondaike, mažoje peczeje nog czionais likos pałaidotas słowakas ant kuriu tai laidotuwiu susirinko pusetinai słowaku ir lenku. Po laidotuwiu wisi nusidawe in nebaszninko grincze kur laike gerimo pasidare tarp tu dwieju tautu batalija. Jonas Skurbo likos pusetinai apkultas o kiti maž-daugiau.

Isz Rosijos, Lietuwos ir Lenku.

DIENA PASIKELIMO WAINOS SU ANGLIJE KAS KARTAS ARTINASI

ANGLIJE TEIPOS-GI SUTRAUKINEJE SAWO PAJEGAS ANT PERSIJOS RUBEZIAUS. AFGANISTANO EMIRAS NE ZINIA KO LAIKISIS.

Ka emiras Afganistono mislije, tai niekas ne gali atmint, bet gali dasiprast, jog laiko szali Anglilku, nes sutiko ant pristatimo daugibes mulu del waisko aplinkinese Kandaharo, o kurie dabar kuopinasi ant rubežiaus Belukistane. Ne trukus Anglije tures aplinkenese Kandaharo 90,000 waisko.

Tasai uszsiłaikimas emiro didelei sujudino rusiszka waldže, ir welei iszsiunti nauja transporta waisko in Tashkend ir Samarkandu, kur dabar stowi jau 160,000 rusiszko waisko ir da nuolatas stato naujas sziopas del priemimo daugiau waisko.

Pirmutine diwizije grenadierju stowincziu Maskwoje, gawo paliepima, jog turi pirmose dienose bałandžio traukt in ritu szali ir tenais łankt tolesniu paliepimu, ar in szali uszkaspiskine ar ant Persinio rubežiaus.

NIEKO NE ATSAKI.

Baurai praszi pas cara, idant butu tarpininku tarp juju o Anglijos, idant nustotu waina, nes lig szolei ne gawo jokio atsakimo.

SZITOMIS DIENOMIS WILNIUJE

Pasibaigi prowa Oberpolicmeisterio Rażiewskio, kuris eminejo piningus no sawininku karietelu (doružku) newos už wisokius prasikaltimus ir tai teip daedi tiem biedniokelam, jog net padawi skunda ant Oberpolicmeisterio in augsztesnia waldže. Teisibi, jisai teisinasi, jog už jin iminejo uredninkas Beck'as, atidawinejo del Rajewskio. Prowa ilgai traukesi, berprokuratori gini adwokatas isz Warszawo Kaminskas, o kada mati, jog sawo apginto jaus ne iszluosos paszauki: „Katras isz juso be grieko, tegul pirmutinis meta in jin su akmeniu".

Gałas gału wirokas likosi nusprenstas: Oberpulicmeisteris Rajewskis ir Beck'as likosi isz siunstais in gub. Tomska ant 21 meto.

Kad tai waldže rusiszka isz rawetu taises usnes o apseditu uredus dorais žmonimis, kurie teisingai tiesas užlaikitu, tai ir Lietuwei sawo tiesas atgautu o ir randos rusiszkas didesne nauda turetu.

ISZ WISU SZALU.

Kardinolo Leduchaucko inpedis.

Philadelphia, 27 kowo. Wienas isz czionaitiniu katalikiszku kuningu apłaike žine isz Rimo buk Kardinołas Satolli, buwusis delegatos in Suw-Wal. užims wieta Kardinoło Leduchaucko prefekto kongregacijos. Priežastis ira ne žinoma.

Lokomotiwos del Belgijos.

Berlinas, 28 kowo. Belgiszkas randas užkalbino Boldwin Locomotive dirbtuwes, Philadelphioj, dwileka lokomotiwu kurias naudos ant Belgian State Railway. Lokomotiwos ketina butie pabaigtos Septemberio menesije.

SMULKMENOS.

— Cincinati, Ohio apsirgo cudadaris rabinas Isaakas M. Wiese, žinomas del wisu židu Amerikoje.

— Socialistai wieszpatineje rodoje Berline szarpei pasikeli priesz ta, idant wieszpatine kasa užmoketu kelone keiserio Wilhelmo in Jerozolima, kuris atliko taje kelone tiktai del sawo smagumo.

PUIKIAUSES LIETUWISZKAS SALUNAS

ALEKSANDROS DABRAWOLSKIO.

Po No. 5 Water and Bank Street Bridgeport, Conn.

Ira tai puikiause užeiga del Lietuwiu, gardus ałutis ir ariel keli puikiause, teipos-gi ir cigarai. Kas tiktai užeina buna priimtas konogražiausei ir ilgai ne užmirszta isz swetingu priemimu.

No. 5 cor. Bank & Water Str.
Bridgeport, Conn.
(oc o,1)

HEI BALUS!

Dr. Liet. Kun. Gedimino Brooklyne, parengi dideli balu, kuris atsibus d. 21 apri. Subatoje 1900 ant Salngers hales prie Grand uli. 101 ir 103.

Muzike lietuwiszka prof. S. Rinkewiczius. Prasides 7 ad. wakare.

Inžanga - - - - 25 c.

Bus tai pirmutinis balus po Weliku usz tai ira wiltis, jog ne tiktai isz Brooklyno ir New Yorko, nes ir isz artimu miestu pribus ant teip puikios zobowos, kokios da niekas neregejo.

Uszpraszo nuoszirdžei
Komitetas.

HEI BALUS!

Lietuwei Lawrense, Mass. parengi dideli balu katras atsibus diena 21 Apr. ant Ford Bros hales prie Oak ulicios. Prasides ant 6 adi. wakare ir trauksis lig 12 nakti.

Pribukite wisi wietinei ir isz aplinkiniu miesteln: Awerhill, Nashua ir Lowel, Mass., o wisi datirs swetingo priemimo.

Inžanga del wiro.....35 c.
Del moteriu.....25 c.

Nuoszirdžei uszpraszo,
Komitetas.

Kur buna.

Wincas Oweras, 4 metai Amerike giweno priesz tris metus Shenandoah ir badai isz važewo in Sheboygan, Wis. jiojo pajeszko prusbrolis tegul danesza ant adreso:

Mr. Peter Oweras,
15 S. Peach, Ally
Shenandoah, Pa.

Mano pussesere Weronika Narbucziuke, 7 metai Amer. isz Kauno gub., Užrudžiu kaimo, tegul atsiszauke ant adreso:

Mr. W. Narbutt, Box 164
West Gardner, Mass.

Juozas Degutis, isz Pilwiszkiu par. 17 metu Amer. tegul atsiszauke pas sawo broli ant adreso:

Mr. Mat. Degutis,
7 Leimon Str.
Du Bois, Pa.

Mano pusbrolis Jurgis Matulewiczius isz Suw. gub., Seinu paw., Wilkiniku kaimo, priesz meta giweno Pittsburge, tegul maloningai danesza apie sawe ant adreso:

Mr. A. Matulis,
26 Broad Str.
New Britain, Conn.

Juozapas Kasperaitis isz Suw. gub., Naumiesczio paw., Szilgalu gmino, Sławiku kaimo, priesz 9 metus giweno Anglijoje – Liwerpool, jiojo pajeszko tikras brolis Jurgis Kasperaitis, kuris antras metas kaip pribuwo in Amerika, tegul danesza ant adreso:

Mr. Jeo Kasperaitis,
15 Centre Str.
Hoosick Falls, N. Y.

Antanas Mockaws, isz Kauno gub. Telsziu paw., Ketawo parap., tegul maloningai atsiszauke ant adreso:

Mr. Bonifacas Grigula,
23 S. 14 pl.
Chicago, Ill.

Szimta už $1.oo

Tik ant 30 dienu paskirem Garbingiem Saules" Skaititojam pardawinetie popieras del gromatu raszima. Su Witanto paweikslu Apkaitimais ir puikiom kwietkom.

Kas prisiuns $1.00 tas gaus 100 wirsz minetu popieru su konwertais. Adresawokit:

W. Kudarauckas,
Box234. Lawrence. Mass

Kningos!

„Kardo" bei „Naujos Draugijos" apsaustuwe ant pardawimo už mažiause preke. Prisiunek už 2c. marke o apturesi kataloga.

V. KARALIUS,
700 W. Lombard Str. Baltimore Md

FAT FOLKS REDUCED 15 to 25 pounds per month. HARMLESS! no starving! 22 years' experience. SNYDER. BOOK FREE. Address DR. W Broadway, New York, N. Y.

GAWENIOS LAIKAS!

Nusipirkite saw

Graudus Werksmus

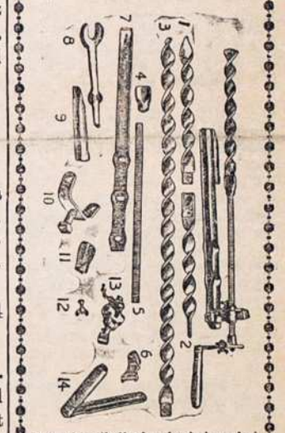
Apie kankes muso Izganitojaus

Kasztuoje 15 c.

Galima gaut Redisteje "Saules"

NO $5 IGI $40.

MAININES MASZINOS.



ir kitoki reikalingi prietaisai randasi pas mus ant pardawimo. Teipos-gi pristatome kožna dalele maszinos norints kokio padirbimo.

PARDUODAME

Pikes, Adatas, Skreperius, Drilus, Skwibsus, Knatus, Popiera ir t. t.

Parduodam Peczus o senus Pataisom.

W. MORGAN,
16 N. Main Str. Mahanoy City, Pa

DAKTARAS

Leonard Landes,

LIETUWISZKAS DAKTARAS.

134 E. 24 ulicze, • New York.

Garsingas gidintojas wirszuku ir moteriszku ligu. Szlawinosi universitete New York, praktikuwojo ligon-butese: Wiedniuje, Berline, karaliaukoje mokikloje Londone, buwo perdetiniu mokslu Lebanon, Zelievue, Post Graduate Hospital ir t.t.

Uztikrina teisinga iszgidinima

wisu siaptu ir papraszu ligu kalpo tai: plauczius kepanu, widuriu, skaudej mas galwos, nepomspalpima, skaudulei, ronas, tuima, wiskes motiniszkas ligas ir newaisingums. Prie nekuriu ligu reikie naudot elektrikiniu prietaisu.

Wisas swarbesnes ligas

Iszgidisu in keles dienas, kaipo: užsisenejuses ligas, užsdegimas žarnu, užduziwimas pleno, akseedejimas lupu, nosies, akiu, ausu, pairotijimas pečiu ir t. t. Tikrinu už wisa iszgidinima kožnam atsitikime. Apie siaptingas ligas užlaikau slaptibeje

Dr. Leonard Landes,
134 E. 24-th str. cor. Lexington Av.
NEW YORK.

Office adresas: no 9 isz rito lig 1 po piet. Nedeliomis: no 8 lig 10½ ad. rite; no 2 lig 4 adi po piet.

Roda dikai per gromata.

Prie užkalbinimo gimulu reike prisiunst $1.00

Jago norti ant ligos dabar ar prieszta tai paraszik kiek teri meta, kick swet ir tiesa ir praszima sawo ligos, o asz jum prisiunsu gidinolei kurios tawe iszgidina. f

YOU CAN MAKE BIG MONEY ENTERTAINING THE PUBLIC. $30.00 to $300.00 and more per week whilst previous experience. No other business pays such large returns for the little effort required. We furnish complete outfits. The work is easy, strictly high class and any man can operate the outfit by following our instructions. Write for particulars and copies of letters from those who are making BIG MONEY on our plan. ENTERTAINMENT SUPPLY CO. Randolph and Fifth Avenue, CHICAGO, ILL. Mention this paper when you write.

Du-Kart Nedelinis aikrasztis

SAULE THE SUN

Iszejna kas Utarninka ir Petnicze.

PRENUMERATA KASZTUOJE:

AMERIKE:

Ant cielo meto.....$2.50
Ant puses m to.....$1.25
Ant ketwerczio meto..... 65c.

IN EUROPA:

In Anglije ir Scotlandn.....15 Shil.
In Prusus.....15 Mar:

Nedelinis rasztas po wardu "LINKSMA WALANDA"

AMERIKE:

Kasztuoje ant meto.....$1.25
In Europa—Anglije.....7 sh.
In Prusus.....7 Mr.

Kas užsiraszo SAULE ir LINKSMA WALANDA ir pilnai užsimoka:

Amerike.....$3.00
Anglijo.....19 Sh

Priek tam pilnai užsimokeja skaititojei, kas metas apłaiko dowana puiku kalendori.

Daigtai REIKALINGI

— DEL —

KATALIKU.

RAŽANCZEI:

no 10 centu igi 3 dol., aliwinei stiklinei, kaulinei, kukinei, perlinei ir gun łarinei, ant prasto ir sidabrinio drato.

Ražanczei kukinei 15 dalu no 20 igi 75 centu.

SKAPLIEREI:

Swencziausios Szirdies Jezaus ir Marios, Sz. Franciszkaus, Nekalto pradejimo Motinos Diewo, Szwencziausios Szirdies Jezaus, Wardo Szwen. cziausies Marijos Pannos.

KRIŽEI STOWINTI:

no 85c. igi 1 dol. ir 35c. storai pasukuoti łabai puikei iszrodantie.

PO STIKŁU KRIŽEI

su wisokeis ženkłais kankes Wiesz-Jezaus. No 2 igi 3 dol.

KRIŽELEI DEŁ PAKABINIMO ANT SIENOS IR KRUTINES:

po 5c. igi 35c. misinginej ir sidabrisu mediniu widuriu.

MEDALIKAI [Ignoselei].

no 3c igi 15 ir daugiau misinginei ir sidabrinei wisokio pawidało ir kokiu kas reikałauja.

ABROZELEI in KNINGAS:

wisokiu Motinos Diewo ir Szwentu. ju Diewo, łabai puikus po 3 ir 5c.

GRAMNICZIOS:

ex ozisto waszko, gełtonos kurios ira reikalingos wałandoje smerties po 25 centus už wiena.

MAŁDU KNINGOS.

Aukso Altoris, arba didisis szaltinis – załatinti łapai in skura apdariuas — — — $1,50
— Mažas szaltinis su augsuotais apais in skura apdaritas, su kabužia — — — „1,25
— Garbe Diewo in skura apdarita su kabutia ir puikei załatita— „1,50
— Kanticzkos — „1,00
— Aukso altoris turi ilgio 4½ o płoczio 3 colus; talpinasi puikios maldos, ražanczei ir giesmes:
Puikei apdaritos kasztuoja 75c
Praszoziau 50c

Małdu Wainikelis łabai paranki kningeli in bažnicze – 35c.
Kninga giesmiu su tokiom giesmem kokios randasi kanticzkose 75c

Key of heven—no 25c. igi $150
—Childs Guide—no 25c. igi 50c.

Szitomis dienomis apłaikeme isz Prusu lietuwiszku maldakningiu del Lietuwiu Luteronu po wardu:

PAGERINTOS GIESMIU KNINGOS.

Kuriose brngiausios senos ir nau jos giesmes suraszitos Diewui an Garbes ir Prusu Karalisteje esantiem Lietuwems ant Dusziu Ižganimo po draug su maldu kningomis, kuriose ne tiktai senos, bet ir naujos Maldos randamos ira.

T aises isz naujo perwezdejo St ruck Werdaynes Wyskupas bey M Kibbelka isz Pangesen.

Toji kninga szimet atspausdinta, druti skurinei apdarai, puikei paauksuoti łapai, su drutom auksinem kabem, ant apdaru puikei atspaudinti križei ir kielikai

Kasztuoja tikti 2 dol. ir 25c.
Mes sawo kasztu nusiunczeme.

DEL NOBAZNU ZMONIU.

Paweikšlai Szirdies Jezuso, Szw. Marijos ir szw. Juozapo ir kitu szwentuju, łabai gražios ne isz gipso, tiktai walines su puikeis kolorais.

6 col. szw. szirdies Jezuso ir Mari wiena 30, pora 50c.

6½ „ „ 40 „ 75
7½ Sz. Marije ir Juozapas. 60 „ 1.10
8½ „ Szw. Antano „ 75c.
9½ Sz. Szir. Jezu. ir Mari. 1.25 „ 2.25
11 Nek. pra. Mar. ir Juo. 2.25 „ 4.25
13½ S. Szird. J. ir M. 2.75 „ 5.00.
13½ S. Juo. su kud. ir Mar. 300 „ 575

—Geriause užega del Lietuwiu pas—

WINCA KENIAUCKA,
Coal Dale, Pa.

Wisados szałtas ałus gardi arielkki ir swetingas priemimas. 12 IX

Słaptibe antgrabio.

APISAKA ISZ GIWENIMO FRANCUZINIO.

Perdejo ant lietuwiszko

D. T. R.

[Tolesnis traukis].

— Tai per brangu.

O! kaip szitoje szalije, tai kaip už dika.

— Gal nuleistu penkis szimtus?

— Ne mislikie ponas. Gaspadoris ira łabai turtingas, tai ne nuleidže nieko.

— Tai kadaritie turesiu tik tie ant tiek.

— Turiu ponui pasakitie, jog mano gaspadoris nori pirmiause padaritie kontrakta.

— Asz mislinau, jog su tamistu galesiu susitaikint.

— Galiwa susitaikint, nes paskui padarisime rasztus.

— Kur giwena sawininkas?

— Namia prie uliczios Tronchet.

— Tai ejkiwa pas jin.

— Ar nori ponas nusamdit?

— Teip.

— Tai galu nuimtie raszteli?

— Gali.

— Ar łaikais atidaritie łangus del iszwadinimo?

— Gerai, o kaip apsireikałausiu su gaspadorium, tai praszitau tamistos, idant pakurtie peczius.

— Gerai!

— Sargas atidari łangus ir nupleszi popiera, ka buwo ties durimis prilipinta.

— Dabar nuwesiu pona pas sawininka namo.

— Ar jin rasiwa namieje?

— Jin wisada gali rast. nes ant koju ira silpnas ir jagu neguli, tai sedi minksztoje kedeje, Ira tai sunkus giwenimas del tokio turcziaus, ar ne?

Nusidawi ant uliczios Tronchet. Sawininkas susirgias senelis, kelis milijonus turintis, sedejo pawirtias minksztoje kedeje sawo pakajuje priesz kamineli, ant kurio kurinosi smagi ugnis.

— Kantrakta noretau padaritie ant triju metu – tari, kaip sargas pasaki apie ka ejna.

— Ant triju metu? – paantrino Lartoque – Ar tai kanecznai teip?

— Kanecznai!

— Tinku ant to, jagu negali kitaip butie. Ir dadawi Lartoque, iszimdamas pugilaresa su piningais:

— Užmokesiu ponui isz wirszaus už cieła meta.

— Parižiuje mokasi usz puse metu isz wirszaus, – atsaki sawininkas.

— Asz žinau, nes noretau užmoketie už cieła meta. Asz tankei atliekinejo kelones, tai ant to łaiko ne galetau butie namieje, o asz ne megstu wilkintie užmokesti

— Kaip saw ponas nori. Duosiu ponui kwita ir liepsiu pa rengtie kantrakta, ant kurio pasiraszisiwa rito arba po rito.

— Asz ponui prisiunsiu, jagu ponas szedien insikraustinesi.

— Da szedien apimsiu.

— Łabai gerai.

— Busi ponas małonus pasakitie sawo prawarde.

— Esmiu Walteris van Broke.

— Ulandiecziu ponas esi?

— Teip, o priek tam atstaunas kapitonas karaliszkos flotos.

— Kaip ponas raszai sawo prawarde?

Lartoque iszemi isz kiszeniaus didele popiera, sulenkta in asztuones dales, atwiniojo ir padawi sawininkui kalbedamas:

— Tai mano praszparta. czeponas wiska surasi.

Sawininkas užraszi warda ir prawarde prasiminusio Van Broke, paskui dawi jiam kwita ant asztuoniu tukstancziu franku.

Pakawojo praszparta ir kwita, Lartoque atsisweikino gaspadori ir iszejo su sargu, in brukias jiam in ranka penkis luidorus.

— Łabai gražei dekui! – paszauki su džiaugsmu sargas ir atidaritojas. – Begu, kaip ponas liepei uszkurt pecziuose.

— O paskui atneszi man rakta no namo; asz busiu tenais už dwieju adinu.

— Gerai praszau pono.

Lartoque sedo in uliczini we žima ir iszlipo ant pleciaus Bastilijos ir pekszczes nusidawi ant stacijos geležkelo lionskos.

Cze paemi pałiktus daigtus, kuris liepi sudietie ant suolelo priesz swerima. Paskui nuejo gaut karietaites, su kuriai atwažiawo ant stacijos. Sugrižias ant sales, liepi tarnui stacijos nuneszt wisus daigtus in karietaite.

Tai ponas ne važiuoji traukiu? – pakłausi tarnas nusidiwinias.

— Kad asz ka tik pribuwau, ir pałikau sziczion daigtus, o dabar atimu.

Tarnas dirstelejo ant walizu aplipintu daugelu wisokiu cedelu no geležkelu ir žodžei pakelewingo atsidawi teisingais.

Nuneszi daigtus in karietaite ir apłaikias tris frankus ant ałaus, pasikłoniojo lig paczei žemei.

— In kur turiu važuot? – pakłausi važnicze.

— Ulicze Bandy No.9.

In pusia adinos karieteli susiłaiki priesz dewinta numeri.

Lartoque iszsedo isz karietes ir prigelbejo važnicziui ir sudejo wisus daigtus prie bromo, o važniczia gawias gera už mokesti, nuważiawo.

Prasiminias Juliuszas Lermitt, no senei pažinojo szita nama. Žinojo jog atidoritojaus stubele buwo ant wirszaus po pacziu stogu, tai nieko ne kenki jiojo planams, kokius apmislino isz łaik.

— Oj tiejei wežejei! – paszauki atidaritojas pats, mosuodamas rankomis. Užważiawo karietele parszaukta per žmogu, kuris gawes franka nuważiawo saw szwilpaudamas.

Atidaritojo pati, druta boba, prigelbejo in antra karietaite sudet daigtus.

Nepažinstamas gausei apdowanojas boba ir tari in važniczin:

— Važuok ant uliczios Tronchet.

— Katras numeras?

— Stosi ant kampo uliczios. Važnicze susłaiki ant pasakitos wietos.

Lartoque nuejo pas atidarito ju paimtie rakta no namo. Buwo tiktai jiojo motera nameje.

— Ar da wiras ne sugrižo? – pakłausi Lartoque.

— Ne, saki jis, jog wiena nama ne gali be nieko paliktie ba peczei kurinasi. Łauke antponos ant uliczios Surennes.

Lartoqui sugrižo pas łauken te karietaite ir usz tris minutas buwo wietoje.

Iszlipo isz karietaites ir usz skambino.

Sargas ir po draug atidarito jas, atidari duris no uliczios, paemi pungulus ir inneszi in nama.

— Gal ponui pakłotie łowa ir wiska sudawadit?

— Ne reike.

— Nes ponas pats ne triusi pakajuose?

— Žinoma jog ne łaukiu ant łakajaus, kuri ketina man prisiunst mano prietelis.

Pasilsejas walandele, Lartoque nuejo pas Verdiera, kad duotu jiams sawo adresa.

— Na, tai kur ira mano lakajus? – pakłausi jiojo atejas.

— Bus pas tawe ant septintos aninos,

— Ar galesu jiam usztiket?

— Kaip man pacziam.

— Ar neira akiwas per daug?

— Ira łabai tikas žmogus.

— Ne megsta daug szneket?

— Kur ten, nebilis.

— Tai gerai. Busiu ant septintos ant uliczios Surennes. Walgisi su manim pietus restauracijoi?

— Ne. Ira swarbus daigtas, idant mudwieju niekas ne matitu draugaujent. Kadai noresi su manim kalbet, ateitinekie in czion, asz pas tawe ateitinesiu.

— Gerai.

—-Bukie sweikas.

— Kelauk sweikas.

Draugai susispaudi wienas kitam ranka ir atsiskire.

Apie septinta, Lartoque su walgias pietus restauracijo, su grižo namon.

Da minutos stokawo lig septintai, kad sztai uszskambinoi.

Naujas giwentojus namo atidari duris ir paregejo žmogu meilos pawirszines lekajiszkai pasirengias.

Padawi jisai Lartoque'jui to bliczeite, ant kurios buwa para szita:

„Wadinuoeiu Dominikas. Ne esmiu kurczes, tiktai nebilis. Prisiuncze mane kuningas Merais pas pona Van Broke ant tarnistoi už lakaju ir pasirupinsiu intikt.

— Inejkie Dominikai, ir imkis prie darbo – tari Lartoque perskaitias kas buwo paraszita ant tobliczeles.

Dominikas turejo apie 30 metu, nebilis no gimimo, buwo mitras, darbszus, o apart to buwo łabai drutas wiras.

Naujas ponas keluose žodžio se apsaki ka turi daritie.

Lakajus atsakinejo ant pirsztu, jog suprato, tuojaus atidari walizas, daigtus sudejo in szuflodes komodu ir kitus drabužius pakabino szepose, pakłojo łowa, pataisi ugni ant kaminelo ir pakłausi rodidamas ant pirsztu:

— Ar ponui ne esmiu reikalingu? – Ir nusidawi in paskirta saw pakajelaus. gawes no pono atsakima. Ant deszimtos adinos wakare Van Brokas (Lartoque) atsiguli miegot, noredamas pasilset, ba per diena turejo daugeli ergelu, tai buwo nuwargias.

XXX.

Pas Brebanda.

Vicegrafas d' Arfenikes nusidawi apie adina puse asztuntos pas Brebanta, kurio giweni mas buwo žinomas del wisu launu jaunikaicziu po wardu „restauracijos literatu" nes galima teipos-gi pawadintie ir restauracije artistu, ba in jaje atsiłankinejo ir malorei, snicierei, mužikantai ir wisokie tinginei ir mergos isz wisu aplinkeniu miesto, žodžiu kalbant, tas wiskas, kas Parižuje randasi.

Guy d' Arfenilles turejo dwi deszimt asztuonis metus, buwo patogas ir in wisokius grapus ir łaižibas, tikias; ant teatra buwo pirmutinis pažinojo gerai swieta, pažinojo didelus ponu budus ir apsiejimus, mokejo gerai lebaut praleidinet pinigus ir sweikata.

Pas Brebanta uszstelewo pietus ant dwideszimts ipatu, ir pats pasaki kas turi butie ant piet, o žinoma ka no puikiausi walgimai ir gerimai. Stałas buwo parengtas dideleje saleje, apart to buwo szale ir kita sale del priemino swecziu ir del poniu paskiras ruimas del persiredimo ir apsidawadijimo. Vicegrafas kaipo gaspadoris bankieto, pribuwo anksz cziau idant priminetie sweczius ir kad persitikrint ar wiskas ira padarita, kaip likosi pasakita. Wiska rado gerai: Ant adinos 8-tos wisi pradejo rinktis Mauricas buwo pirmutiniu. Jisai kaipo gažietnikas bjauriaus kokio ten raszto, buwo apsiaubtas panom niekam tikusio pasiwedimo, kurios buwo akiwos dažinotie apie wisokius skandalus. Jaunas Iszpanas del kurio buwo bankietas parengtas ir kuris ant tosios besiedos buwo kaip kokis karalaitis, da ne buwo pribuwias, nes buwo łaukamas su nekantrumu, Oktawije kaip jam pirmai buwo pasakius Mauricui, inejo in sale westa per padaficierius o dabartinio wakmistro Lamuorenxo.

Buwo tai augsztas wiras, gerai subudawotas, juoswo weido o ir juodu płauku trumpai nukirptu. Turejo ant sawes surdota isz juodos gelumbes, su tokiom ponia, antru kartu pamile jau ponia....

SALA JOLO.

Ira tai wiena isz filipiniszku sału ant kurios giwena teipos-gi Sultonas o su kuruom ne senei Amerikas padare sutaika ir apimt apgłauba ant wisu giwentoju, kurie kone per 900 metu wis wede kare o dabar noretu tai palaut. Giwentojei tosios sałos uszsiimineje žuwiste.

— Teip greitai, – pertrauki jiam Oktawije.

— Tikekie man poni, jog tankiause mažiause kibirkszte le dideli ugni padaro, o wienas dirstelejimas uždega szirdi, prie muso treczio suejimo szłowinau ponia...

— O prie ketwirto szedien? – pakłause patoga iždikele da wis su szeipu, – kas bus?

— Kas bus! pasiusiu stosesiu newalninku ponios.

— Tai! juk pono tewineje jau dingo newalnikiste.

— Teip, nes noriu butie ponios newalninku.

Newalninku meiles. Tai ira łabai swarbus daigtas, ižga linti pamislijimo. – Apie tai pa kalbesiwa paskui.

Patoga išpaikintoje pažiure jo su ženkliwumu ant sawo garbintojaus, jog tasai pasukouseli ir pamislino saw, jog jau perkalbejo motere. Mauricas akies ne nuleido no Oktawijos ir jauno Iszpano. Perbegi szposininke, pamislino, saw sztai jau nutwerei aukso žuwele in sawo tinkła ir gales su jiuom padaritie ka nores. Tiktai wiru ne bus.

Kitos moteres sznabždejo tarp sawes, jog grafas Juanas ira milijonieriu ir prektam ugnia spiaudi ant Oktawijos isz pawidumo, jog užwerti smegenis swetimžemiui.

Tame inejo pirmutinis kelneris su žinia, jog jau pietus ant stało.

— Ar jau wisi pasirengia – pakłausi wice-grafas.

— Da neira Paschalaus – atsilepi wiena isz poniu.

— Paschalaus Landilly ira geras waikinas, tiktai ne dałai ko žodi. – tari wice grafas, – se simo prie stało be jiojo, jis pats piktu ant manes, jagu isz jiojo priežastes leptau ilgiau poniom łaukt. Ejkime ponai ir ponios.

Kožnas isz ponu nuwedi wiena ponia in sale kur susedo pomis prie stało. Grafas Juan Smoles, sedo ant pirmutines wietos su Oktawije. Paprastinai ant tokiu praszitu pietu ant pradžios wisi tili, ba kožnas isz alkias ira užimtas walgimu. Ne išgai tasai tileimas traukesi Szampanas dei wisu atidari łupas, prasidejo kałbos tarp sawi nems poromi. Dewinta adina iszmuszi o baronas Paschalus de Landilly ne pribuwinejo. Ant gało atidaro dures ir išgai łaukiamas paskutinis sweczes inejo ant sales matomai suszales. Turejo ant gałwss skribele ir apsisiaubias didele futra. Kakła turejo apsukta dideiu szaliku, o akulorei rodos jiam buwo prie nosies priszale. Pasi keli linksmas juokas ant jiojo pasweikinimo.

— Atsiradai ant gało tu tingini, – paszauki wice-grafas. – Jau pražudeme wilti pamatime tawes szedien. Del ko teip pasi welinai? Na seskis, atnesziu tuojaus taw oisteriu.

Paschalus nusiredi, sunkei atsikoeejas paszauki:

— Perpraszau jus tukstanti kartu mano brangiausi, mili miausi. Pasiwelinau teisibi, nes turejau swarbes priszastes. Kada išgirsite, kas mane teip išgai užłaiki, tai stebesites, isz tikro stebesites!

Paschalus buwo baisei sausas, ant jiojo weido buwo rauswi płetmai, kaip paprastinai pas ligonius džiowa apimtus, akis indubia aplinkui pameli nawusios. Kas wałanda kosejo sunkei, kaip isz perdžiuwusios triubos. Žiurint ant jiojo, rodos kad dienos giwenimo paskaitos, o jis priłaiki, jog ira swei kiausiu ir drucziasiu wiru.

— Na kas tokio atsitiko? – atsilei Mauricas.

— Ar galesis? paklausi akiwai wakmistras.

Paschalus uszkosejo ir atsaki. – Ne, cze neira kałbos apie galeimasi.

— Tai kas tokio?

— Užejo didele žudinsta, ar-gu dwi žudinetos.

— Dwi žudinstos – paantrino kelos ipatos prie stało.

— Teip, mano milemi; ira tai negirdetu daigtu, didelu daigtu, baisum daigtu!

Mauricas pajuto sziurpuli ant kuno, o weidas jiojo pabało pabało kaip drobe; dasiprato tuojaus kokia naujena Paschalus nori pasakitie.

— Po kwarabu, prietelau pradekie pasakot, – paszauki wice-grafas. – Matai, jog mueo ponios sedi ir łauke kaip ant anglu isz akiwumo.

— Nes jau pradedu jau mano milemi, – pradejo tolaus baronas. Szitai sedžiu saw trakti jerneje „Cafe de Varijete ir iž gerias stikleli arielkos, pamislinau ejtie in czion, kad sztai dagirdau du ponus sznekanczius prie stało, patempiau ausi ir užmirszau ejtie.

— Ir ka akiwojedu kalbejo?

— Kalbejo jedu apie dwigu ba žudinsta.

— Kur ir kada tas buwo?

— Parižiuje praeita nakti. rado Ła Chapelle, rue Ernesti ne pasamditoje karietoje nužudita wira, ir wienłaikei rado nužudinta motere antgrabije kokias tai iszpanines gimines antkapiniu Pere Lachaise.

Grafas Juonas užimtas lig szalei pasikalbejimu su patoga Oktawije, ant tuju žodžiu pakeli gałwa ir matomai sudrebejo.

— Ant kapiniu Pere Lachaise! – paszauki persigandia ponios.

— Antgrabije? Ar tai gali butie? – dadawi patoga Oktawije su persiemimu.

— Teip, mano ponios, – paantrino Pashalus, – na ar tai a baisibe?

Mauricas nudawi ne paisa czin to wisko, nes ne žodžio pameti.

— Sakai ponas, jog antgrabije iszpanines gimines! – paklausi grafas Juonas.

— Teip pone. – O ar ponas pažinai taje gimine?

— Ne, to ne minawojo – atsaki Paskalus.

XXXII

Ka raszi gazietos.

— Ar žinai mano brangus Paskalau, jog taji tawo nažiona iszrado ant gazietinio užmiło, – tari wicegrafas, – ira łabai nawatna ir ne gali butie teisibe.

— Ne ira ne biskio melo – paszauki Paskalus uszpikinas. – Tiedu ponai žinojo apie wiska ka nogeriause.

— Na tai pamatisime gazietose.

— Žinoma.

— Tai galime tuojaus apie tai persitikrint. Ir nusiunte in drukarne wiena isz kelneris idant atnesztu gazieta „France".

[Toliaus bus]

TIKTAI DEL WIRU.

Už dika bus prisiunsta naujei iszrasta giduole ant prabos per pacta del wiru kurię atsiuns mums sawo adresus.

SUGRAŽINA SWEIKATA IR GIWIBE IN TRUMPA ŁAIKA.

Dikai kožnam wirui bus prisiunsta tosios giduoles, – jago raszis in State Medical Institute, Išgide dang wiru kurie kentejo ant sweikatoia ir no jaunumenes, per ka pastanawijo dabar nusiunst kožnam kuris rasztis —dikai.

Ira tai giduole su kuria galima gidintis namie, o kožnas kuris kenčze no silpnumu paejnancziu no jaunistos iždikimo, pažudinima pajegu ir atminties, silpnuma nugaros sumenkinu ir suwitimu lities, galiszsigidint namie.

Toji giduole ira prijemna ir pagialbinante o insigauna ten kur daugiause ira reikalaujama. Išgido wisus nesmagumus iszsienejusios no kelolika metu nesuwaldimo pat sawes. Jago raszisi in State Medical Institute, 519 Elektros Building, Fort Wayne, Ind. tas prisiuns tuju giduolu dikai.

Teje Institucije geidže idant ko žnampagialbet o ipatingai del tu kurie ne gali apleist sawo nama idant patis persikanotumet kaip tai lengwai galima iszsigidint sa tuom giduolem. Kožnas žmogus raszantis in juos apłaikis ant prabos dikai, užpeczetitam pokelije, idant apsaugot jin no kitu žioplin. Raszik szedien ir paminek gromatoje jog szita apgarsinima matei łaikraštije "Saule."

A. E. Robinson M.D.C.M

(3-30-00)

Szitas PUIKUS ziegorelis nusisiuns kožnam Dikai ant pažiuros. Ira tai puikiauses už tuos piningus. Lukształ ira isz grino sidabro su geriauseis widureis iszrodo Ant $100 ziegorelis ir GWARANTITAS ANT 25 METU. Kasztuoje tik $3,75 per C.O.D. o nore dami ir taja spilkute tai kasztuoje tiktai 50c. extra. *DIKAI* duosim puike spilkute jago piningus prisiuns iszaukszto o mes užmokam už express kasztus.

TIKRAS Co'd Filled *Laikrodelis* ne pleititas nes lukształ ira isz grino aukso geras del wisu. Turintis geriausius American Movements *Gwarantitas ant 25* metu. Iszrodo kaip ziegorelis už $50. Atsiunsk $6,49 o ziegorelis tawo o priek tam duosim *DIKAI* puike spilkute del tu ka prisiuns piningus isz aukszto o tada mes užmokam ir už akspressa. Szitas łaikrodelis ira puikei iszmargintas.

GIARAS DEL KARALAUS Laikrodelis kuris gali butnesziotas per wisas ipatas, nikelinis su gerais widureis ir nepajuosta *Gwarantitas ant 5 metu.* Prisiunsim C.O.D. už $1,25 jago ne patiktu tai galit atsiunst ant muso kaszto adgalios łaikrodeli.

DIKAI Dikai prisiunsim pui ku lenciugeli jago pi ningus prisiunsit su užkalbimu. Szitas łaikrodelis ira pigiauses, puikiauses ir drucziauses už teip pigia preke.

Neužmirszkit, jago ne patiks, — neimkite.

Imk mano už $3.95

Puikus 14-to karato dabtawai paankstutas, tikro America wi-

GWARANTITAS ANT 20 METU. Prisiunsim C.O. D. o jago patiks užmokek agentui $3,95 arba prisiunsk gromatoje $3,95 o prisiunsim łaikrodeli ir DIKAI puiku lenciugeli; nes už mokam tada wisus kasztus prisiuntimo. Raszant reik padet ar wiriszka ar moteriszk łaikrodeli saw welinai; atidengta ar uždengta.

Neužmirszkit! Wisi muso ziegorelei ira siuncziami per C.O.D. su peržiurejimo pawelinimo, jago ne patiks tai ant muso kaszto sugražins. *Nekasztuos jum nieko peržiuret daiktu. Mes tmam wiska.* ANT SAWES.

Jago Siunczet Piningus su orderiu, tai apłaikisit puike dowana DIKAI o mes užmokam už expresa. Jago kur ne siranda expreso tai piningai pirma turi but prisiunsti o mes prisiunsim daigtus užregistrawotus. RASZIK idant prisiunstumem taw muso kataloga su 200 illustracija.

ROYAL BARGAIN HOUSE, 53 Dearborn Street, Chicago, Ill.

...o Pashalus,- na ar ...
...sibe?
Mauricas nudawi ne ...
...u to wisko, nes ne žod...
...neti.
-- Sakai Ponas, jog ...
...e iszpanines gimines!...
...isi grafas Juonas.
-- Teip pone. - O ar ...
...žinai taje gimine?
— Ne, to ne minawoj...
...ki Paskalus.

XXXII

Ka raszi gazietos.

— Ar žinai mano ...
...askalau, jog taji tawo ...
...i iszrado ant gazietinio ...
..., - tari wicegrafas, - ir ...
...awatna ir ne gali butie ...
— Ne ira ne biskio ...
...eszauki Paskalus ...
Tiedu ponai žinojo apie ...
...a nogeriause.
-- Na tai pamatisime ...
...ose.
— Žinoma.
— Tai galime tuojau ...
...ai persitikrint. Ir nusi...
...rukarne wiena isz ...
...dant atnesztu gazieta „...
...e".

[Toliaus bus]

PIRMO METO

Linksma Walanda

Susiuta, apipjaustita ir su puikum wirszum apwiłkta, kasztroje...

Del skaititoju "Saules" ... 75 ...

Del ne skaititoju "Saules" ... $1.00

Kožnam siunsime per ekspressa idant ne prapultu.

EL WIRU.

iszrasta giduole ant prabos per iuns mums sawo adresus.

GIWIBE IN TRUMPA LAIKA.

Dikai kožnam wirui bus prisiimtos giduoles, -jago raszis in State Medical Institute. Ižgide daug wirs kurie kentejo ant sweikatos ir ...

D.B.M

...bos dikai, užpeczetitam pa...
...lije, idant apsaugot jin ...
...omatoje jog szita apgarsinima matei laikraszi...
(3-30-00)

...arejimo pawelinimo, jago ne patiks tai ant ...
...aktu. Mes tmom. wiska ANT SAWES...
...reso tai piningai pirma turi but prisiusti ...
...raciju. PIRK ŠZIDIKI...
...et, Chicago, Ill.

-:KNiNGOS:-

✠ Spandintos ‡ locno ‡ drukarne ✠

D. T. Boczkausko.

Mahanoy City, - Pa

TUKSTANTIS IR WIENA NAKTU arabiszkos historijos	$5
Lietuwiszkas pasakorius, —	$1,00
Muso paasakos –	75
Abeceła arba pradže skaitimo del lietuwiszku waiku -	25c.
Elementarz dla Dzieci Polskich druczei apdarita —	15c
Elementarz Wienkszy, teipos-gi druczei apdarita – –	25c
Tris apisakos –	25c
Graudus werksmaj, arba apmislijimas apie muka W. Jezaus –	15c.
Morkus ir Aurelijanas, apraszimas isz pirmutiniu amžiu krikszczionisz-ku	25c
Newaloje pas Maurus, -	50c
Tris puikios historijos, 1. Apie Irlanda, arba nekaltibe suspausta,	25c.
Žmogelis kuris norejo turet daug piningu, 3. Kas pedare gereu	25c
Ižguldimas sapnu, -	25c
Istorije apie Welniszka Maluna, ant kaino Wiedninio -	25c
Pradinis angelskos kalbos	75c
Moraliszka kabała, ka iszrdo žmogaus ateite	25c
Muso Pasakos – –	75c.
Sierata – – –	25c.
Tris Walkijozai –	25c.
Pawasario Bałsai –	15c.
Kalendoris 1899 m. -	25c.
Katakizmai Katalikiszki	15c.
Alibaba 40 razbaininku	15c.
Kalendorei praeitu matu po	50c.
Puikios popieros del raszimo gromatu tuzinas už – –	25c.
Pekła	$1.00

Paskutine nedele priesz Welikas Jerozolime.

Kiek czionais susijudinimo duszios, kiek aszaru tame mažame uszkaborelije likosi iszpiltu, kiek czion žmoniu jame atsiłanki, kuris turi wos ketures pedas augszczio, o dwi płoczio tai ne jokia płunksna ne galetu apraszit.

Priesz taji Graba Didi Ketwerge priememe wisi Szwencziause.

Wisuose nobaženstwose ima wisada dalibas, kaipo usztarito jas Grabo Szwenczi'ausio, francuzinis konsulis pilname uniforme, su kelolekais orderiu ant krutines. Łaike nobažanstwos kłupoja ant paskirtos del sawes kłaupines ir reike pripažint ponui Ledoux'ui jog su didelu prigulumu iszpildinejo sawo ceremonijes, kurios jau prasidejo jau ant 5 adinas rit metije.

Dideja petnicze wakare wisokiose wietose bažnicziose Szw. Grabo, łaike procesiju prie wisokiu sanktuariju, kuningai łaiko septinis pamokslus paskiruose liežuwiuose. Tame mete buwo pamokslai: wałakiszkas, graikiszkas, uszpaniszkas, francuziszkas, wokiszkas arabiszkas ir turkinis. Lenkiszko ne buwo ba wienatinis kuningas szw. Fraciszkaus zokono, Laubas, buwo susirgias. Łaike turkinio pamokslo nužwelgiau, jog keli turkinei žalnierei, ka łaiki paredka łaike procesijos, łabai teminė ant žodžiu zokoninko ir buwo susijudinia.

Dideja subata bažnicziose szw Grabo persistato akiwas regeji mas. Ugnis szw. Graiku pa trauke daugibia. Toji diena baime perima wisus. Žiurejau ant juju łaukinio apsieijmo, o łaukencziu pasirodimo "Szwentos ugnies", Graikinis patriarka ineitineje in Graba szw. ir paduoda per auga ugnis, buk isz paties daugaus paeinanczios.

Kas wałanda paszoka kokis tai rekenis ir szauke piłna gerkle: „szitai diena džiaugsmo.." o žmonis jam pritarineje. Graikinis patriarka łabai puikiuose rubuose ena su procesije aplinkoplicze Grabo ir.... tame karte Armenai pakeli maiszate tokia, jog wos turkinis waiskas walojo apmalszint. Signałai waiskawu triubelu buwo girdeti bažnicziose, riksmas ir klikmas buwo baisus, ant pagalos szeip teip apsimalszino ir welei waiskas apstojas glitoje stowejo o kaip pasakojo, tai net graikiniui patriarkui mitra no gałwos numeti.

Stowejau prieszais tosios angos, kurioje ketino pasirodit ugnis ir isztikro pasirodi, tasai -gi, kuris gawo no tosios ugnies uždegt waszkini knata, likosi per szeszis žmonjs pagriebtu ir už ranku, su didele staiga likosi pro glitas žalnieriu iszwestas. Welei pradejo kiti su waszkineis knatais uždeginet. no ugnies ir in keles minutas cielioje bažniczoje žerejo ugnis no uždektu knatu suwiniotu in kamolus. Su taje ugnia pradejo saw žmonis apdeginetie weida ir krutine; moteres atsiseginejo saw drabužius ir dalips tinejo su ugnia kuna,- rodesi, jog sudegs bažniczia. Už wałandos welei ugnis užgeso ir jokia nełaimi ne atsitiko.

Tasai papratimas su ugnia turi butie siekt łabai senu amžiu.

Del maloriaus tosios scenos butu tureja łabai didele werte. Tiejei tukstanczei žiburiu, apszwieczenti bažniczia, tiejei pa bugia weidai, kurie kaip rodos apkwaitime degino saw weidus, krutine ir rankas su ugnia. O norint žiurejau godžei, stoweda mas ant ałtoriaus, tai wis man kaip sapnu užrodi.

Mazgojimas koju pas Graikus atsibuwinejo ant pleciaus priesz bažniczia Grabo. Ant isz keltos wietos sedi puikiuose rubuose Patriarka ir keloleka dwasiszkuju su puikomis kopomis, minios žmoniu prisipildo ant kiemo, waiskas aplinkui apstojas, ant kopiecziu ir stogu stowi akiwi žiopsotojei. Judeji mas tosios minios ir užimas ne iszpasakitas!

Teip tai atsiprowineje cere monijos toja wietoje, kur giwe no ir numiri baise szwente Ižganitojas swieto.

Didybe terp Lietuwiu Amerikoje.

Parasze Kun. Dr. M. Yuodyszius.

Tolesnis traukis

Ant pirmutines wietos stato me teip wadinamus „dasidirbelus" arba prałobusius, kurie arba per sunkia proce arba per kokia spekulacija susirinko ir pasiczedijo kelis dolerius ir paskui užsidejo koki bizni: karczema, kromeli, arba ka kita; ape ka jau važiuodumas in Amerika sapnawo; ir tokiu budu pastojo „biznieriais".

Dasidirbelei ant wiso swieto atsiženklina sawo juokinga pose, sawo pasiputusiu ir grubijo niszku apsjeimu. Bet prie to je tankiai užłaiko praktiszka supratima wedimo sawo reikału; ir jam kad ir su skriauda artimo ne blogai wedasi. Dasidirbelis senoj musu tewinej wisados perstato sawe didelu ponu ir nuog seniai turtingu; su didžiausiu atsargumu lenkesi pamineimo ape pereita sawo giwenima; wienok wisados yra szwełnum ir greitu del tu, isz kuriu turi uždarbi: Tuomtarpu Amerikoj je suwisai prieszingai apsieina. Kada terp amerikonu sunku atskirti ubaga nuog milionieriaus, tada suti kias ant ulyczios Lietuvi, tuojaus pažinsi, ar jisai po pedei, ar ne, o da greicziau pažinsi, katras isz ju yra „biznierium". Lietuwis užsidejas kokia kar czemele, kromeli, arba mesiny czia, isz pradžin priesz wisus szokineja, kaip wijurkas, sałdus sawo žodžiuose ir szwełnus apsieimuose su sawo kostumieriais, kožnam dekawoja ir per duris iszleidžia, kaipo tikras džentelmonas.

Ale teguł tiktai jam pradeda gerai sektis, teguł tikt pajauczia kiszeniuje pora doleriu tada jau sawo kostumieriaus nesikłonios, prieszingai nori ir reikałauja, ydant jam wisi kło niotusi sulig juostai, kaipo di deliam žmogui, kuris didžiause geradejiste daro kitiem, jeigu jem parduoda pasmirdusios degtines priplekusiu miltu, pipiru arba kiaules koju. Stojasi nekantrus, piktas, szidija ir keikia ant sawo kostumieriu, jeigu mažiausias daigtas jam ne patinka. O ne duok Diewe ydant katras iszdrystu papeikt jo tawora!.. Tada jau gana. To kiam dideliam žmogui wale pardawinet smirdanti skystima už ruginia degtine, aitru rauga ła už geriausia ału, pripleku sius miltus, pagedusius kiauszinius, supuwusias bulwes, wiska turi girti ir kožnas nuog jo pirkti be jokios apellacijos: nes tai nuog „lietuwiszko biznieriaus". Jeigu tai jam iszmetines koksai airiszis lauferis, pru siszkas sukczius, arba kad ir lenkiszkas „dobrodziejus", tai sucziaups łupas, su didžiause kantrybe iszkłausys wisko, ap mainys tawora ant geresnio ir ko gražiause perpraszys. Bet tegul tai buna Lietuwis, tai paims už apikakles, iszmes per duris ir da apdowanos keleis guzais; antgało apgarsins wisiem, kad tai ne yra „lietuwiszkas patryotas". Nes reikia žinoti, kad jau dabar in didele mada ir pas mus parejo, teip kaip pas Lenkus, patrijotizmas Jeigu kokiam salunykui pare jo in gałwa apkriksztyti pasmirdusia degtinia wardu „Gedimino wiske", mesinykui - „Keistuczio deszros", sztornykui „Witauto czebatai", arba „Kasciuszkos papierosai", tai wisi Lietuwiai turi nuog ju tuos daiktus pirktis; kad ir turetu sirgti ar mirti nuog tu patrijotiszku taworu". Prieszingam atsitikime bus apszauktas kaipo „newidonas tewynes", kuris *ne remia sawiszkiu ir nesidarbszuoje del pakelimo lietuwiszko wardo....* Isz kitos puses toki lietuwiszki „didžiunai", tan kiai už didžiausia łaiko saw garbe, jeigu turi kelis kostumierius isz swetimtauczių, priesz kurios wisokiu budu nie kina ir žemina sawo brolus, kaipo akłus, kwailus ir neiszmanelus. Tegul jo sztore koks apdriskelis prakalbes anglisz kai, tai tuojaus pames kad ir geriausius sawo lietuwiszkus kostumierius, o begs kaip szunytis anam pritarnauti. Teip tai greitai žmogus persimaino ir užmirszta, kas jin pastate ant koju.

Ta daro didybe ir puikybe, ale kwaiła. Nes toksai žmogus ne suprato sawo paties reikało. Tokiais sawo apsjeimais ir sziurksztumu atgrasina nuog sawias žmones ir ant galo pats subankrutija. O tada keikia Lietuwius, kad ne nori *sawuju szelpti.* Sawo apjakime ne mato, kad pats saw yra kałtas.

Wienok anaiptol ne misliki te, kad tai wisi lietuwiszki biznieriai yra tokiais kwailais pasiputeliais. Randame ir geru ir iszmintingu žmoniu terp juju. Tie supranta, kad ne nosis su twerta del tabakierkos, bet tabakierka del nosies. Mato gerai isz ko turi pełna. Su žmonem apsieina ko gražiause, parduoda gerus taworus, ir storawoja si wisiems ko geriause intaikyti. Pas tokius wisados žmoniu piłna; gerai jem wedasi, ir ko łabjau prałobsta, to szwelnesni yra sawo apsieimuose. O geriau se tiem kłojasi, kurie wisados yra teisingais. Toki turi pas wisus užsitikeima, pagodone ir didele ytekme. O kwaili „didžiunai wisur werti panieki mo.

(Tolaus bus.)

Gromatos prisunstos.

COAL CENTRE, PA.

Asz Powiłas Zemkenczis, paraszau kelis žodžius in Redaktori „Saules". Siunsdamas wisokias padekawones; usz ta brangia „Saule" ir usz teip puiku kalendori. Kuri man ira kaip motina. Kurios asz nepalausiu skaitit niekados. Tai ira geriauses łaikrasztis ant swieto.

PITTSBURGH, PA.

Guodotinas Iszleistojau „Saules" daneszu Tamistai kad apturejau no Tumistos łaikraszti „Saule" ir teip puiku kalendori. Usz kuri dekawoju isz szirdies, ir welinu wiso gero del Tamistos; o skaititoju ka daugiause; ba „Saule" ira geriause gazieta ka ira Amerike ir pigiause, del to ir „Saule" skaititoju turi daugiause.

Dabar ir asz teip darisiu, tik Diewe duokie man sweikata, o skaititie akwata; tai „Saule" ne nustosiu skaititie. Ba „Saule" ira apszwietimas swieto.

Su guodone

Juozas Malinauskas.

NEW YORK.

Brangus Redaktoriau „Saules" ir „Linksmos Wałandos", tudwieju łaikraszcziu kureis wałdai ir darbszauji del mus biednu ir sieratu Lietuwiu. Tai tik Ponas D. T. Boczkauskas su sawo miełais łaikraszczeis mus gali palinksmintie ir padaritie turtingais ir apszwiestais žmonimi, ba durniausi žmogu gali atwest ant giaro kelio. Asz aprokuoju Pona Boczkauska usz geriausi žmogu del mus Lietuwiu, kurisai gali kožna žmogu atwestie ant giaro kelio, kaip giaras piemuo gano gerai sawo awelias, teip Ponas Boczkauskas gano mus nog wisokiu girtibiu, kurios žmogui łabai kenkia.

Su guodone

Antanas Mickiawicza.

Asz Jurgis Asewicz, apture jau no Redistes „Saules" „Linksma Wałanda" ir kalendoriu usz kuri dekawoju łabai szirdingai del Redistes „Saules". Łabai puikus skaitimai ir žinu tes apie senowes atsitikimus welinu kožnam žmogui uszsirszit ir paskaitit. Ir asz pats skaitisiu, igi giwas busiu, bile tik doreli turesiu. But gerai ir gazietela pasiskaitit, ale kad pininguczіu nebebira. Ale ka darisi, turbut gerai „Linksma Wałanda". Pasiskaites tai teip linksma, ne nejunti kaip dwilekta ateina.

Su guodone J. A.

Dabar asz Gabrielus Raudonis, dekawoju jums miełas poni D. T. Boczkauske, už dowana kalendori kuri apłaikia 10 d. Kowo; teipos-gi dekawoju už łaikraszti „Saule" ir pri pažinstu wisiems, jog tai ira geriausi łaikraszczei, per ka welitau kožnam Lietuwiui skaitit tuos du łaikraszczius, o tures džiaugsmo inwales.

BROKLYNE, N. Y.

Siunczіu szirdinga padeka wojima musu Reditojui „Saues" Guodotinni ponui D. T. Boczkauskui. Padekawoju Jumis łabai pakarnei už juso dowanas, už ta puiku kalendoriu ir „Saule"; ir welinu Jums geros sweikatos nog Pono Diewo kad Diewas pridetu jum stipribe del lietuwistes gero.

O tai ir asz matau pats jog ponas Boczkauskas ira teisingas žmogus, ir darbuojesi ant lietuwiszkos dirwos. O tai ir asz pats mislinu saw, kol Diewas duos stipribe ir akiu szwie sibe; tai ne nustosiu butie „Saules" skaititojum. Ba tai ira geriauses łaikrasztis „Saaule" ir prigulmingai katalikiszkas del kataliko žmogaus.

Su guodone

Juozas Maros.

SALUNAS

JOKIMO MRAZO Shugar Notch PA

Ira tai geriausia užeiga ir kožnas datiria swetingo priemimo
Alus szaltas,
Milziniszki stiklai,
Wisokios arielkos,
Puikus cigara
Kas tiktai karta atsilanko, tai ne gali atsigeret. Wirai hurra! pas Maraza

Geriause uzeiga del darbiniku pas
B. RAGAZINSKA,
Gilbertone Pa.

Ne tiktai wietinei, nes ir isz tolau pribuwia tegni in taje puike wieta užeina, kur datirs swetingo priemimo ir gaus roda wisame.
O kas łabiausio
Szaltas ir giaras alus,
Gardi arielkele
ir puikus cigarai;
Pas sawa - pas sawa ir da pas giara ir teisingas žmogu 26—VIII.

Temik Brolau!

Pirk Szipkorte pas W. Rynkewicziu,

✠ Agenta ✠

215 W. Centre st. Mahanoy City, Pa.

Turedami reikała pas Agenta Szipkorcziu meldkiu pas mane atsiszaukt.

Juozo Mockaiczio

Lietuwiszkas salunas.

Mahanoy City, — Pa.

Ant uliczios W. Pine, name Gormano, ten gali gaut szałto ałaus wisokiu arielku, Ira tai geriause užeiga del Lietuwiu.

Ruski Prusinei ir Turkinei

CIGARAJ

..... PAS.....

Petra Nawicka,

603 W. Mahanoy Ave.,
Mahanoy City, Pa.

Pristato cigarus in wisus salunus pagal wisokia preke. Ponai saluninkai priwalo pas mane atsilankit o paskiks wisiem jog turiu geriausius cigarus. 1109

SALUNAS DEL MAINERIU!

PAS

Stanis. Dowidaiti

501 W. Coal st. Shenandoah, Pa

Ałus gardus ir nuolatos szwieżes, wisokios arielkos ir likerei o ir kwepenti cigarai! Kas užeis tai datir puikaus priemimo.

Juozas Jurkszaitis.

Pirmutinis kriauczius

311 W. Center Str. Mahanoy City.

Siuwa puikiause wisokius sutus pagal naujausę neseitne ir duoda druta ir giara celki. Teipos-gi pristato uniformas del wisokiu draugiszczіu.
Dirba ka no pigiause. Wisi pas sawa tautieti!
8-XII.

SMAGIAUSE UŽEJGA PAS

CHAS. KAUNA,

801 E. Pine ull, MahanoyCity

Szaltas ału, gardi rrielkele, geri cigarai, o del draleidimo łaiko randasi ir pultebelis. Priek tam ira prietelis žmoniu.

Seniauses

GROSER-SZTORIS IR SALUNAS.

A. DANISEWICZAUS,

628-630 W. CENTRE ST. MAHANOY CITY, PA.

Geriausi ir szwieżiausi taworai del waigio. Miltai wisoki kwietinei ir ruginei. Mesa szwieža ir rukinta.

Cukrus, Kawa, Arbata, Razinkos, Gazas ir t. t.

Kas perka už piningus — kesz gaus daug pigiau. Ałus ir arielka gera jog po ižgerimui žmogus buna sweikas kaip žuwis. Pas sawa! sena pažinstama o kas karta atsilankis tai to nesigailes! Neužmirszkite!

Puikiauses Lietuwiszkas

HOTELIS

KAZIMIERO RADZEWICZIAUS,

121 East Centre Street ✠ Shenandoah, Pa.

-:Tuojaus szale Lehigh Valles dipo po deszinei ranka ejnant in miesta:-
Tai puikiause ir szwariausia wieta del sweteliu ir łabai paranki del tu kurie atkelaus in Shenandoah, Pa. Apart wisokiu arielku ir alaus, turi didele zoposte pargabento isz Europos wiskiu winu, cigaru, o teipos-gi prilaiko wisokius walgius ir ojsterius. Pakelwingi gali gaut nakwine ir prieteliszka roda wisame. Ira tai wienatine ir puikiause wieta ciełam Shenandoah'e, o kas katra atsilankis, tas pas kitus daugiau ne ejs.

Teipos-gi parduoda Szifkortes ir siuncze Piningus in wisas dalis swieto.

KNIGA MONU.

NEBUTINAS DAJKTAS Lietuwiszkoje kalboje!!

Kas galejo tikietis kad lietuwiszkoje kalboje pasiroditu tokie kniga kurioje wysos slapibes monijimo butu atidengtos del wysu?. Senowes žmones wadino moninikus raganejs, daranczeis monus su pagialba piktos dwasios, da ir szendien daugielis atsiranda tokiu ka tajp mislije ir szniaka. Girdedamas newienkart tokies pasakas, pasižadejau dawest kad wysas mandrumas ir iszmintis paejna isz mokslo. Deltogi tirinedamas iszradau wyska ir no senej gieidžema iž dawiau kniga isz kurios kožnas gal but monininku. Toje knigoje talpinasy daugiau kaip szimtas akiwu pamokinimu ir ape 50 abrozelu parodanczіu gana ajszkiej kajp apsyejtie ir isz sawo užduotes iszsiriszt.

Toi kniga druczej ir pujkiej in angliszka audekla abdarita su aukso atspaudom ant abdaru, kasztuoja tyktaj $1.50

Tajpgi turu ant pardawimo wysokius dajktus ir rejkalingas prietajsas prie monijimo, be kuriu apsiejt negali. Prieg tam turu krautuwia wysokiu knigu kokios tyktaj lietuwiszkoie kalboie iszeio. Turu maszinukies del drukawimo gromatu ir tt.

Pujki popiera del raszimo gromatu su dailom kwietkom ir drukawotais pasweikinimais. Tuzinas tokios popieros su dailais kopertais kasztuoja 35c., tris tuzinai $1.00

Turu del jaunumenes juokinga kwietka, kury, kada duodi pawuostit, isztiszka wanduo ir padaro daug juoku, prekie 25c.

Kas iž dydeles fotografiios noretu turet daugiau mažu, teguł atsiuncze dydela, asz isz tosios trumpam laikie padarisu 100 mažiukiu ir nusiusu už $1,25c.

Norintiem dažinot ape wysokies knigas arba kitokius dajktus ir cziences, po apturėimu 2 centines markies tuojau siunczіu drukuotus katalogus. Adresas in mane szitoks:

JOSEPH MATUTIS,

112 Grand St., Brooklyn N. Y.

AR BARZDA APŽELUS ARGALWASUSIWELUS?

◄ Nusiduok pas ►

PETRA SIMANAWICZIU,

Barberi

o keleis metais stosiesi jaunesniu, patogu, linksmu ir gudresniu.

Name p. Radzewiczaus, Shenandoah.

GROSERSZTORIS!

✠ PAS ✠

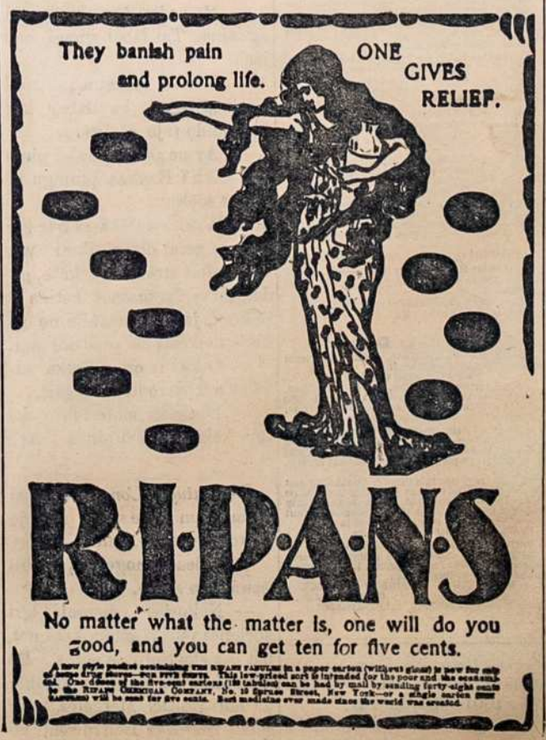
M. A. Margewicziu,

323 W. Centre, Shenandoah, Pa.

Szwieži Walgomi Daigtai Kaipo: Miltai, Mesa, Kawa, Arbata, Cukrus ir tt.

Teipos-gi gali gaut wisokio kwepenczio Tabako, plonu popierelu ir gatawu gilzu paperosams o ir maszinukes del dirbimo paperosu. 3-23-00

Silkes riebios ir łaltos isz Europos pargabentos.



Hei Wirai Lietuwei

Jago nukelausi in Freelanda, Pa
Tai ne užmirszkite ta;
Jog reike užejtie pas

JONA Rugieniu

Ałus szaltas, arielka gera ir wisokiu gerimu gausi, kaip in ten nukelausi.

Lietuwiszkas Regentas

Notary Public,

P. W. Bierstein,

208 S. Jardan Str, Shenandoah, Pa.

Su wisokiom rodom ir reikalais nusidawinekite pas sawo tautieti, kaipo:
ISZIMTIE APLIKACIJES ANT ŽEMIBU, AMERIKONINIU POPIERIU,
Uszraszimas, pedes ant kitu, Paskolina pinigus, Insziurina, perkadr parduoda prapartes permaino ditas padaro wiskius egrimantus ir t
Pajeszkot daliu isz Lietuwos
ir wisokius likusius penefitus isz po Redingo kompanijos po numirusiu, o kuriu tewai arbe gimines buna Lietuwoje. Atsikite wisi pas mane, o asz kožnam wisame prigelbesu
JUSO PRIETELIS,
P. W. Birsztonas

Wienatinis Lietuwiszkas

Salunas

Ashley Pa.
Kazimiero Konefko

Cigarai Geriausi!
Arielkele Gardziause!
Alutis Szalcziauses!
Atsilankikik o datirsite pukaus ir swetingo priemimo no Kaziuko,

Hei Lietuwei New Britaiu Conn!
puikiause užeiga pas

J. Skritulska,

26 Broad uliczios

Apart prilaikimo puikiu gerimu parduoda szipkortes ant wisu laiwu ir siuncze piningus in wisas dales swieto.

Wisi Lietuwei ne tiktai isz New Britaino nes ir aplinkines, tegul atsiszaukineje, ba szaunas ir teisingas wiras. 14-III-9.

LIETUWISZKAS

GRABORIUS,

W. Traskauckas,

606 W. Center ul.

Jago atra Diewas paszauke in sawo garbe, egul gimines, arba prietelei nebasaninko nusiduoda pas teisinga žmogu, o ne kur kitur.
Arkiel Sztant, Elginai pulkus,
bai isz geriausiu fabriku, pulkei padabint medžio. — Friktasu ra specialnu gra ir ne buna jokios nuriesiljos laike szaukimo
Wiska padar piešlis graiežtu

NEUZMIRSZKITE LIETUWEI

Katrie kelawjete in Amerika arba adgal in Lietuwa atinkitie sawe tautieti nusidžiaugsite swetingai priimti, reda gausite wisame teisinga, kwatiera, maistas, gerimas pigiausee ir teisingiauses atprowijimas per gronicze pas
M. POCZEWSKI,
Speiseswirth Eydtkuhaen.

Pirmutine užeiga

del wietinių ir pribuwusiu in Mahaney City, Pa.,

PAS

Petra : Žilinska,

Ira tai geriause wieta
Kur žmogus buna puikei priimtas ir wisame gali geriause roda gaut.
Kas karta uzeina, tai ilgai ne užmirszta isz swetingo primimo.

25 N. MAIN STR.

DYSPEPSIA

"For six years I was a victim of dyspepsia in its worst form. I could eat nothing but milk toast, and at times my stomach would not retain and digest even that. Last March I began taking CASCARETS and since then I have steadily improved, until I am as well as I ever was in my life."
DAVID H. MURPHY, Newark, O.

CANDY CATHARTIC
Cascarets
TRADE MARK REGISTERED
REGULATE THE LIVER

Pleasant. Palatable. Potent. Taste Good. Do Good. Never Sicken, Weaken, or Gripe. 10c, 25c, 50c.
... CURE CONSTIPATION. ...
Sterling Remedy Company, Chicago, Montreal, New York. 311

NO-TO-BAC Sold and guaranteed by all druggists to CURE Tobacco Habit.

GREITA PAGIALBA.

Puiki, ne bjauri giduole del gidimo wisokiu skreptiniu ligu o ipaes
PLAUCZIU LIGAS. GIARKLES,
PLAUCZIU UZDEGIMAS, KOSULIS,
ir plauciu skaudejimas ir

SEVERO
BALSAMAS DEL PLAUCZIU

Ira tai didžiause giduole del Sausliges ir wisokiu ligu nog plauciu ir geriause del La Grippe o kasztuoje tiktai *25 ir 50 ct.*

SEVERO
Sz. Gothardo aliejus

ira gerus del:
Wisokiu skaudejimu, Rumatizmo, Neuraligios, Paktinkiu liga ir
PTEKE 50 CENTU.

W. F. SEWERA,
FABRIKANTAS.
CEDAR RAPIDS, - IOWA

Randasi ant pardawimo Mahanoy City pas J. H. Hagenbuch ir H. J. Krebs ir kitur.
Praszikite aptiekoriu dant jum dowanotu Severo Kalendori su 1900 meto. d.15.00

KAM JIUM
Sirgt?

Ant wisokiu piłwo ligu arba ant iszwalimo kraujo naudokit

AGIUTERRO No. 1.

Ant iszsigidimo isz Karsztliges, no drugio ir wisokiu widuriniu ligu.

AGIUTERRO No. 2.

Jago galwa skauda, Dieglei, Skausmas kaulu, Ant gerkles arba Streng, tai geriause ira teptis su

ZMIJEGZNIKU

Kuris ira geriausiu ir smarkiausiu Linimentu ant swieto.

GAUSITE TAISES GIDUOLES PAS
ALBERT G. GROBLEWSKI,
111 N. MAIN STR. • PLYMOUTH, PA

O idesnese apigardose pas nekuriuos agentus ir sztorninkus o jago kur neira, tai ra szikite tiesog kaip adresas rodo.

ZINGIEDU IR AKIWA DEL SWIETO.

Tikrai pirmutine Wienatine Gidykla an uželdinimo plauku ant praplikusiu galwu slinkima plauku in trumpa laika sudrutina ira duota uztikrinimas (gwarantacije) Kožnas užiganedina, kur jau tukstancziam ipatu Prof. Brundza suteike puikus, szvelnius i tankius plaukus, ka tai laininegi per lai kraszczius ir laiszkus iszreiszke szirdinga padekawones. Wieta offisu ira: 145 GRAND ST. ir 996 BROADWAY, Brooklyn. Norin gautie wisa roda su informacije per laiszku adreswokite szitaip:

THE J. M. BRUNDZA CO.,
Box 2361, New York City

DR. KALLMERTEN,
....GARSINGAS SPECIALISTAS....

Chroniszku, Nerwiszku ir priwatiaus ku ligu wiru, mot' riu ir waiku kuris ligido per paczta.

$1,000

nagrados duos del to gidintojaus kuris ligidino tiek ligu in ta laika kiek Dr. K. Jiojo giduotes ira dirbamos isz žolu ir szaknu del kožno ligonio atskirum. *DR. KALLMERTEN, IZGIDE TUKSTANCZIUS.* Daugelis likos no gidintoju apleisti kaipo neižgidomai Jago kenti ant kokios norints ligos, raszikis in Dr. K. idant prisiunstu RODA DIKAI. Apraszikit gerai sawo liga, liti, (wiras ar motere) amži, kiek sweri, truputi plauku ligonio ir už du centus pacztine marke o apturesit teisinga apraszima ar galima bus ižgidint ar ne. Adresas;

DR. F. J. KALLMERTEN,
TOLEDO. OHIO.

Wirams dikai.

Kiekwienas wyras, kuris paraszis laiszka In State Medical Institute, Kay 519. Electron Building, Fort Wayne, Ind aptaikis 4 kai prabos pakuti garsingu Naminiu Gidoliu, iszgibžiusiu tukstanczius wiru, kurie per ligus metus kentejo litiszku daliu silpnumais, paeinanczeis no jaunistos iszdikimo pražubimo pajegos ir atminties, silpnumo apgaros, sumenkimu ir suwitimu lities dalies-zik szedien.

Nerekalajuojame "Kaso" Duodame 30 dienu bandinimo. Mes tawtikim. $9 nupirks Victor maszina su wisom prietaisom. Turime 35 gatunkus. Gwarantijem ant 20 metu. $32 nupirks Victor argonus gwarant. ant 25 m. $120. nupirks puiku fartapiona. Prisiusim kataloga wisokiu instrumentu dikai.
Victor Mfg. Co. 161-167 Plymouth Pl. Dept. x 16 Chicago, Ill.

Ne Turesi Rupesczio
JAGO SIUNSI
PINIGUS * IN * LIETUWA
PER
Redakcije "Saules"
o greicziause nuejs ir ne turesi jokio rupesczio, kad tawo pininga ne dingtu.

LEHIGH VALLEY R. R.
GELEZINKELIS.

Likos permainita Nov. 19 1899.

Pas szieni wažnojenti isz Najocko tegul eina ant dipo ant ulicios; Foot of W. 23rd. Cortlandt ar ba Derbrosses uli. [Pennsylwanijos farsz (laiwelio)

Del atrinciu ažnot pasažieriniu treinu, ajna tame laike ir in taises wietas: In Penn Haven, Junction, Mauch Chunk, Lehingtion, Slatington Catasauqua, Allentown, Bethlehem, Easton, Hazleton, Weatesly, Delano ant 5,35, 7,58, isz rito 1,03, 5,30.

In New York 5,35, 7,58, isz rito 1,03, 5,30 po piet

In Hazleton 5,35, 7,58, 8,35 10,23 isz rito 1,03 5,30 po piet

In Wilkes-Barre, Tunkhannock, Towanda, Ulster, Athens, Waverly, ir Elmira 5,35, 10,23 isz rito 1,03, 5,30 po piet.

In Rochester, Buffalo, ir westus ant 10,23 isz rito 1,03, 5,30 po piet

In Scranton 5,35, 10,23 isz rito 1,03 5,30 po piet

In Shenandoah, 10,37 isz rito 1,30, 5 53, 7,13 9,11 po piet

In Raven Run, Centralia, Mt. Carmel ir Shamokin 10,37 isz rito 1,30 5,53, 9,11 po piet.

In Sumburi ant kelio Pennsylvanijos geležinkelio 10,37, isz rito 1,30, 5,53 po piet

In Delano 5,35, 7.58, 10,23 isz rito 1,03, 5,30 11,00 po piet.

In Buck Mountain, New Boston, Darkwater St. Clair, Pottsville 7,58, 10,23 isz rito 1,03, 5,30 po piet.

In Shenandoah, Lost Creek, Girardville ir Ashland 7,18 po piet

NEDELINIS TREINAS.

In Park Place ir Delano 9,53 isz rito 6,48 po piet.

In Lofty, Audenried ir Hazleton 9,58 isz rito 6,45 po piet.

In Shenandoah, Raven Run, Centralia Mt Carmel ir Shamokin 10,33 isz rito 7,10 po piet.

In Wilkes-Barre, Scranton, Pittston, Sayre, Rochester Buffalo ir in kitas žemes 9,58 isz rito ir 6,45 po piet.

New York ir Philadelphia 9,58 isz rito.

Mouch Chunk ir Easton, 9 58 isz rito ir 6,45 po piet.

CHAS. S. LEE,
26 Cortlandt Street, Gen. Pass. Agt,
New York, N. Y.

Rollin H. Wilbur,
General Superintendent, 26 Courtland Str.
New York, N. Y.

A. W. Nonnemacher, Div. Passeng. Agent
South Bethlehem, Pa.

A. PALMER,
L. V. R. R. Agt. Mahanoy City.

Philadelphia and Reading Railway.

Inžnjei naudoje kietas anglis per ka ne buna smiedanciu dumu.

TREINAI ISZEINA IŠZ MAHANOY CITY!

In New York, per Philadelphia, 2.47, 6.13, (greitu expresu) 8.14, 10.29 priesz piet, 1.02, 3.47 5.46, po piet. Niedelioj 2.47 priesz piet, 1.02, 5.15 po piet.

Iš New York per Tamaqua 8.14 priesz piet, 1.02 3.47 po piet. Niedelioj 8.32 priesz piet.

In Philadelphia ir Reading ant 2.47, 6.13, 8.14, 10.29 priesz piet, 1.02, 3.47, 5.46 po piet. Niedelioj 2.47 priesz piet ir 1.02, 3.19, 5.15 po piet.

Iš Tamaqua ant 2.47, 6.13, 8.14, 10.29 priesz piet 1.02, 3.47, 5.46 po piet. Niedelioj 2.47, 8.32 po piet 1.02, 5.15 po piet.

Per trumpa kelia in Frackville, St. Clair ir Pottsville 8.05 priesz piet 6.34, 8.25 po piet Niedelioj 8.19 priesz piet.

In Pottsville per Tamaqua 2.47, 8.14, 10.29, rito 1.02, 3.47 po piet. Niedelioj 2.47, 8.32 priesz piet 5.15 po piet.

In Williamsport, Sunbury ir Lewisburg 3.40, 8.11, 11.47 rito 2.22, 7.44 po piet. Niedelioj 3.45 rito 8.18, 7.44 po piet.

In Ashland, Mt. Carmel ir Shamokin 3.45, 9.11, 11.47 isz rit 2.22, 6.24, 7.44, 10.08 po piet. Niedelioj 3.45, 8.18 isz rito 3.18, 7.44 po piet.

In Mahanoy Plane 3.45, 9.11, 11.47 isz rito, 2.22 8.36, 6.24, 7.44, 8.25, 10.08 po piet. Niedeliej 3.45, 8.18, priesz piet 3.19, 7.44 po piet.

In Shenandoah 3.45 9,11, 11.47 isz rito, 2.22, 8.36 6.24, 7.44 10.08 po piet. Niedeliej 3.45 isz rito.

In Baltimore, Washington, South ir westus ant B. & O. R. R., Redingo stacijos Filadelphia 3.26 7.55, 11.26, priesz piet. 3.46, 5 18, 7.27 po piet. Niedeliej 3.20, 7.55, 11.26 isz rito, 3.46, 7.27 po piet.

Aplios to treni apleidže 24-th ir Chestnut stiesies tomis dienomis, 1.35, 5.41 8.32 po piet. Niedeliej 1.35, 8.32 po piet.

Treinai ia Mahanoy City.

Iszeina isz Philadelphia ir Reading Terminal ant 4.30, 8.36, 10.21 priesz piet, 1.30, 4.05, 6.30, 11.36 po piet, Niedeliej 4.00, 9.06, priesz piet, 4.00, 11.24 po piet.

Iszeina isz New York per Tamaqua 4.00, 9 10 priesz piet, 1.30 4 40 po piet, Niedeliej 4.30 rito, 1.02 po piet.

Iszeina isz New York per Philadelphia 4.30 7.30, 11.30 priesz piet, 1.30, 4.30, 9.06 po piet, Niedeliej 4.30 isz rito, 1.30 6.00 po piet ir 12 15 naktesze

Iszeina isz Redingo 1.37, 7.00, 10.08 priesz piet 12.15, 4.17, 6.00, 8.26 po piet. Niedeliej 1.37, 5.55, 10.53 isz rito, 6.00 po piet.

Iszeina isz Pottsville 2.55 ir 7 40 isz rito, 12 30, ir 6.10 po piet. Niedeliej 2.35 ir 7.05 isz rito, 2.06 po piet.

Iszeina isz tamaqua 3.12, 8.3, 11.23 isz rito, 1.49, 5.56, 7.20, 9.43 po piet. Niedeliej 3 18 ir 7.50 isz rito, 2.50 7.20 po piet.

Iszeina isz Williamsport 7.42 ir 10.00 isz rito, 12.34, 4 06, 11.30 po piet. Niedeliej 10 00 rito, 11.30 po piet.

Iszeina isz Shamokin 1.33, 5.10, 7.00, 9 31, 11.53 iszrito, 2.37, 5.41 po piet. Niedeliej 1.33, 7.15, 11.53 isz rito, 4.00 po piet.

Iszeina isz Mt. Carmel 1.45, 5 19, 6.45, 9 35 isz rito, 12.02, 2.45, 5 50, 5.18 po piet, Niedeliej 1.45, 7.25, isz rito, 12.02 ir 4 10 po piet.

Iszeina isz Shenandoah 2.10, 5.38, 7.37, 9.55 isz rito, 12.26, 3.09, 6.09 po piet. Niedeliej 2.10 isz rito.

Treinai ejnanti per Frackville.

Iszeina isz Mahanoy City in Pottsville ant 8.0 isz rito ir 5.25, 6.24, 8.25 po piet. Niedeliej 8.19 po piet.

Iszeina isz Pottsvilles per Frackville ant 7.1 isz rito ir 4.30, 6.50 po piet.

Atlantic City Division.

Iszeina isz Philadelphia, Chestnut Street wharf ir South Street Wharft
IN ATLANTIC CITY.

Ant Express 9.00 isz rito, 2.00, 3.00, 4.00, 5.00 7.15 po piet Accomodation 8.00 isz rito ir 3.30 po piet. Niedeliej ant express 9.00, 10.00 isz rito, Accomodation 8.00 isz rito ir 4.45 po piet.

Iszeina isz Atlantic City ant Express 7 35, 8 15, 9.00, 10.30 isz rito, 3.30 5.30 po piet, Accomodation 6.17 isz rito, 4.05 po piet. Niedeliej ant express 1.30 5.30, 8.00 po piet, Accomodation 7.15 isz rito, 3.05 po piet.

In Cape May, Sea Isle City ir Ocean City ant 9.00 isz rito, ir da pridaut isz Cape May 4.15 po piet. In Sea Isle City 5.00 po piet. In Ocean City 4.15 5.00 po piet. Niedeliej 1 žejna no Chestnut Street 9 15 isz rito. South Street 9.00 isz rito.

In Cape May tikai ant 5.30 isz rito.

Parlor barai ant wisu ekspresiniu treniu.

Apie daugiau informacijos atsiszaukite artimiausius agentus Philadelphia & Reading Geležinkelio arba adreswokite:

A. A. SWEIGARD, Gen'l Supt. READING TERMINAL, EDISON J. WEEKS, Gen'l Pass. Agt., PHILADELPHIA.

..... Lietuwiszkas Saluns .....
Jona Ignatawiciau,
1001 Onayda Str.
Shamokin, Pa
Wisi Lietuwei tegul atsilanko pas sawo tautieti, atsigiare szalto alaus ir skanios arielkeles. 9

Lietuwiszki Politiczni KLUBAI

Shamokin, Pa.—Lietuwiszkas politicz. klubas. sekretorius Dr. Dangielewicz 839 E. Chestnut s

Rodininkai: Jur. Margaitis prezesas, Jonos Ignatawiczius, Jurgis Zablockis, Wincas Sieczkunas

Newark, N. J.—Lithuanian Independint Club Anthony Wirbicki, 56 Monroe St. Newark, N. J

New Britain, Conn. — Brothers of Lithuanian Independet Citizens Club. Mitingai atsibunas pirma nedele kozno meneseio ant Commercial Hall. Wisi reikalai atsiprowineja pas sekreriu
Mk Czeponis, 72 Jubilie Str. New Britain, Conn

Zinios wietines.

—:0:—

— Pawasaris

— Dwi nedelos lig Weliku.

— Darbai kaip wisada – da wis bedos neira.

— Parapijos reikałai tikrai grażei stowi ir wisame pared kas užłaikitas.

— Lietuwei, ant kiek žinome, grażei uszsiłaiko, o kaip kiti nuszneka tai ne suwis ir randasi tokiu, ka „Saulei" prikiszineje, buk ne nori apie pasielgima czionaitiniu Lietuwiu talpint. Mes matai łaikomesi to priežo džio: „kur wiłkas waikus weda, ten szkados ne daro". „Gazieta „Saule" ne del wienu Mahano jecziu, tiktai del wisu Lietuwiu Amerike.

P. Paserbskis tiek turi darbo, jog pajeszko net kelu kriauczin. – Tas pats ir P. Jurkszaitis ir P. Wiszinskas.

— Tegul Juczas Jnks pribu na in Redakcije ba ira pas jin gromata no J. G. Bagden isz Du Bois.

— Ponas O'Hara, łocninin kas arkliniczios ant Main uli czios pradejo statint nauja twarta ir puiku nama, ant tri ju piontru, kuriame talpinsis keturi kromai apaczioi o ant wirszaus puiki sale del szokiu. Gerai P. O'Hara padare, no rint sales del baliu truputi at pigs ba lig sziolei turejo moket łabai brangei už pasamdinima sales.

— Szia nedelia brekerei iždir bo penkes dienas.

— No antros dienos Apri laus galesite siunst piningus in Lietuwa per paczta. Bet in Finlandije ir Azialiszka Rosije ne pardawines „Money Order".

— Pas Juoza Mockaiti nuo łatos pilna sweteliu.

— Mahanoy Junction'e daro didelus parengimus ant atej nanczios wasaros. Badai daug pikniku ketina tenais atsibut, o terp tu keli ir lietuwiszki.

Isz Lietuwiszku Kaimelu.

Brooklyn, N, Y., Darbai gerai ejna, tiktai kriaucziu ne łabai, ba da wasarinei darbai ne prasidejo kaip reike,

— Diena 21 apr. draugiste Let. Kung. Gedimino iszkele didelį balu. — Dirstelkit ant apgarsinimo.

Du Bois, Pa. – Szilta ir gra žu.

— Po pedei žmonis grażei apsiejna. Tai łabai smagi nau jena.

— Ketina daugumas uszsi raszit „Saule", ba dabar kož nas gaudo taje gazieta.

— Ar ne geriau banke pinin gus łaikit? Bankas piningu ne iszwež niekur.

— Wisos anglekases o ir gar borines gerai dirba, tiktai wie nas szaftas straikuoje, kaip gir det, tai wisos mainos ketina st raikuot, jagu kompanije ne pa kiełs mokesti no pradžios apr.

— O ka? ir czion renka nikelus ant parodos. Tai taw.

— Daugelis moteriukiu ke tina kelaut in Filipinus – Argi.

Nangatugh, Conn. Darbai tuom tarpu kone suwis sustojo ir kožnas łauke, kadai prades

— Wieno žmogelo paciuli iszwažewo suwis.

— Nekurios mergeles-gri norkeles puikei moka kaziruot, bet usz skaitimu ne siima. Pa mokinimu no protingu žmoniu ne nori priitie. Mergeles, mergeles! pasweiks Bałtruweni, tai cieła litanije iszskaitis.

Ir wirelei ne czedina centu. Ja gu „Saule" tuszirasztinetumete, tai ir piningu kiszenije uszcze ditu.

Mt. Carmel. Pa. Darbai ne perszlektai ejna.

— Letuwei grażei pasielge, žinoma geri Letuwei.

— Biznei ne szlektai ejna.

Shamokin, Pa. Dirba ne perszlektai.

— Lietuwei łabai grażei we dasi.

— Ir parapijos reikalai pui kei stowi.

— p. Ignatawicziui puikei biznis ejna, ba szaunas žmogus.

Gilbertville, Mass. – Darbai gerai ejna szapose, žmoniu be darbo nesiranda.

— Jau tik bus pawasaris.

— Ne senei buwo didelis twanas, jog net sugriowi didiji murini tiłta.

— Lietuwiu ira keli dezet kai ir giwena kaip katras saw nori.

Ridgewood, Pa. Darbai menki – dirba po 3 dienas po 3 ketwerczius.

— Lietuwiu mažas burelis,– wisi sutikime giwena ir grażei elgesi.

— Gazietas skaititu, kad kas nupirktu. Kaip isznoks, tai gal tada prasimanis koki łakraszti.

— p. Žolinieni sawo pacziu li Simuti apteiki drutu ir pato gu sunelu, praeta nedele apłai ki szwenta kriksztą.

Ballimore, M.D. Oras widu tinis, ne szałtas ne sziłtas.

— Kriaucziu darbai biski susimažino, o tai lig łaikui kol ne pareis sempelei, tai ne kurie mažai turi darbo. Szeip fabri kuose darbai gerai ejna.

— Uszsidejo nauja tautiszka draugiste po wardu didžio Kuningaikszczio Witanto. Sutwe ri jaje dwileka dawadnu wiru. In taje draugiste bus prijmine ti tiktai geri wirai.

West Pulman, Ill.- Lietuwiu ne daug ira ir wisi grażei pasielge.

— Darbai ejna gerai ir užmo kestis gera, o kaip atsziłs, tai darbu bus inwales. Daug dar bininku prijms prie taisimo uliczių tai ir daug žmoniu reika łaus.

— Žmoniu be darbo mažai randasi, o jagu ir pribuna Lietuwei ir Lankai Chicage arba isz kitur, tai kad ir darba gauna, ne turi kur butie ant kwa tieros.

Homestead, Pa. Darbai ge rai ejna, nes neira kur ant bur do gauties. Beda žmogui be pa czios, – cieła sawo uždarbi turi gaspadinei atiduot. Buwo 4 do lerius ant menasio, tai dabar bobos padari mitinga ir nori pa kiałt kwatierpiningius ant $4.50 centu.

— Oras grażus bus pawasa ris.

— Lietuwei ne stokuoje ir łabai grażei pasielge; praszo biskupo, idant duotu koki kuninga Lietuwi.

— Buwo atwikias kokis tai „reverendas" ir norejo suszaukt wisus Lietuwius, bet ne wienas Lietuwis ne ejo, tai turejo usz simoket pats už sale ir iszejo kaip muiła suwalgias. Gerai Lietuwei katalikai padari, jog bile niekszo ne kłauso.

Lawrence, Mass. Darbai su menko, ba mažai duoda dirbtie ipatingai wilniniu uždarbiu fa brikai mažai dirba.

— Lietuwiu ira daugibe, – net knibžda, nes łabai grażei pasielge, tiktai taises nełabas boles łabai stumdo ir apie bilar dus apstoja su łazdom kaip ka zokai su pikem.

Fittston, Pa. Dirba po 3 dienas ant nedelos, – juk ir dar ba gauna, nes nždarbei niekai, – o kur da galetum uždirbtie, tai karu ne duoda.

— Jau gal bus pawasaris, ba gražios dienos uszstojo.

— P. Antanui Milauskui gerai biznis ejna, kožna diena pilnas salunas swetelu. Mat pas gera žmogu wisi užejtineje.

New Britain, Conn. Darba gerai ejna, ir pribuwusiam ne sunku darba gautie.

— Grinoriu pribuna isz Lie tuwos.

— Uszsinejo lietuwiszka aptieka tai łabai Lietuwei džiau gesi, jog gali susikalbet, o ir daktaras nuołatos randasi, ka už roda nieko ne reike moket tiktai už giduoles.

ALLEGHENY, CITY.

Dabar asz Piteris Juroszewicz, siuncziu in Redista „Saules" tukstancziu tukstancziu padekawoniu, ir welnu wisie mi darbininkams giaros swei katos ir giaro pasiwedimo, kad norint szimta miatu darbszautu del wisu Lietuwninku. Naudos ir łaimes o łabjause p. D. T. Boczkauskui, kad Diewas užłaikitu geroi sweikatoi, ir kad Lietuwius gerai mokintu, kaip ir pirma mokino. Kaip ir asz pats esu pamokintu per ta brangia „Saule" ir „Linksma Waląnda". Teip asz džiaugiuos tai ne žinau ne kaip dekawot Reditojui „Saules". Kaip ateina „Saule" tai greicziau usz „Saules" imuosi ne kaip už walgio. Teip ji man patinka jogei be jios butie ne galu, o ka tik buwau isz Lietuwos atwažiawes, tai buwau uszsimerkias o dabar jau „Saule" atidari mano akis. Dar parsitraukcze kninga, tik dar biednas grinorelis, nieko neprasigiwenias.

Su guodone
Piteris Juroszawicz.

Atsakimai.

J. Ow.... isz Lyon Montain. Už wiena karta 25 centai.

— L. S.... isz Brooklyno. Apie pabegima moteres su wiru patalpinsime in gazieta, tik tai daneszimas turi butie patwirtintas per waldžia miestisz ka arba per wietini kuninga su peczete parapijos arba norint draugistes.

— W. Brad.... isz Brooklyno. Jagu tamista turi no mus resite jog esi užmokejas už gazieta, tai bukie małonus prisiunstie mums. O gal turi pas sawe „Money Ordery" iszpirkta ant paczto, kuris del mus priguli, ba mes jokio žen kło pas sawe ne turime. O gal kur kitur giwenai ir in Brooklyna persikelei, o nedawei žinios in redakcije. Jagu turi kokia resite, tai prisiunsk.

JUOKAI.

Muso waikai.

Motina in sawo kaiminka:– Ar žinai kumute, jog kates nakti łabai gerai mato.

Waikas penkiu metu atsilie pe: – O, muso Ona teipos-gi ge rai tamsumoje mato. Wakar wakare priemienioje kalbejo in Petra: „Petrai tu mane duri su sawo neskusta barzda".

— Pati: – Ar tu skaitei du szuk, kad nekuriose szalise pa sirodi garnei?

Wiras: – Mano brangi, pa lauk tu su tais garneis, ba da bar ne turiu łaiko.

Tarp daktaru.

— Kas tai?... Daugiaus ne turi jokiu ligoniu? Ar ne tekai isztikimo?

— E... ne... Tai asz ne turiu del juju isztikimo...

— Kaip tai?

— Ba kaip tik paimu katra gidini, tuojaus rakalis numirsz ta!

Tarpwaiku.

— Mano tewas ira maszinis tu; o tawo ka weike?

— U-gi ta weike ka jiam mama liepe.

Gera gałwa.

— Asz turiu łabai giara gałwa, kas tiktai inejna, tai jau to ne užmirsztu. Teip kalbejo szto re wienas žmogelis.

Sztorninkas atsiliepe: – Taigi, o ka man kałtas už walgi, tai to ne atsimeni!

— Tai we, pasaka, bene asz walgius dejausi in galwa. Wiskas nuejo in piłwa.

Daktaras pažiurejas ligoniui ant leiziuwio, pakraipi su gałwa ir tari:

— Ar tu turi nora ant walgio?

— Kodel ne, – atsaki ligonis – tiktai duokie szen daktare jagu atsineszei.

"BAŽNICZIOS TARNAS"
NEDALINIS KATALIKISZKAS IR TAUTISZKAS LAIKRASZTIS
Organas Draugistes Blatwistes.
Metine preke.....$1,00
In Lietuwa.....2 rub.
In Prusus.....4 mar
Gromatas ir pinigus siunskite pas Iždutoju:
Rev. Peter Saurusaitis,
34 John Str. Waterbury, Conn

Knygos.
Apraszimas tikros tiesibes ir stebukling Diewo galibes apsireiszkimai.....80c
Apie popiežius, wiskupus ir kitus Diewo tarnus ir jiu gerus darbus.....50c
Kninga apiesutwerima Dangaus, Žemes ir kitu dangiszku swietu bei apie pabaiga swieto.....75c
Jieszkejimas peklos.....$2.00
Galima gauti pas:
J. DAUGMATIS,
73 Grand street, Brooklyn, NY

DIRBTUWE KARPETU.
JUOZO KLIMASZAICZIO,
627 W. Spruce St.
Mahanoy City, Pa.

Iždirbineje wisokius Karpetus ir grindas ir saurus wilnonius ir reksinius łabai puikei ir pigiau kaip kur kitur. Ira tai pirmutine lietuwiszka dirbtuwe karpetu kurie wisi priwało szelpt.

Ne siunsk piningu.
Jagu kenti isz priežasties onanizmo, tai jeszkok pagiałbos isz łaik ba galbut už welu, ba notura žmogu ne iždidins. Nemigis, pametimas weisles nakties łaike, gałwos skaudejima ir skaudejimas peczio ira pradže ligos. Pats sirgau per keliolika naudoda mas wisokias giduoles, ant gało isz radaa giduole kuri padari isz manes nauja žmogu o jagu man atsiunsi marke, tai atsiunsiu apraszima kaip turi gindintis, užpeczetitamkonwerte
JOHN WASEL,
Box 443, Iron Mountain B, Mich

KAZIS JURKSZA,
Lietuwiszkas Kriaucžius
219 W. Centre Street - Shenandoah, Pa
Siuwa siutus isz drucziausio ir puikiausio ceiku pagal naujause neszeine. No puses meto turi užsidejas sawo łocna kriauczisz szapa ir turi puikiausius kriauczius kokius ik Amerike galejo gaut. Padaro suta no $1r lig $70. Ejkite wisi puikus jaunikaiczei i dawadni wirai apsisteluot saw suta. [1-1-00

TEMIKIT!
DRAUGISTES!
Jago kur draugiste reikalauje puikiu

Szarfu, Spilku, Juostu, Kepuriu, Karunu, Ir t. t.
TAI TEGUL RASZO ANT ŽEMIAU PADUOTO ADRESO O APLAIKIS PREKE KAS KA KASZTUOJE.
W. RYNKIEWICZ,
215 W. Centre st.
MAHANOY CITY, PA.

Klausik ka zmonis Kalba
Shenandoah. Pa.
– Kur ejni Juozai?
– U-gi in Sztora.
– Pas ka dilini walgi?
– U-gi pas A. KARPAUCKA.
Ar žinai, jau wisur meginau, tai man niekur teip ne patinka iminet grosere kaip pas:
A. KARPAUCKA, 232 W. Coal St.
Wisi walgomi ira szwiezi, teisinga woga ir ka noteisingiause pardawineje
Wisi pas KARPAUCKA.

Hei Baltimores Lietuwei!
Ar žinote jog
GDRIAUSE UŽEIGA PAS
P. Abromaiti,
405 W. Pratt st. Baltimore Md.
Wisi užejkite ant stikło ałaus, ir skanios ariełkeles. Ira tai smagiause ir geriause užeiga del Lietuwiu. 3-13-00

Geriausias Lietuwiszkas
Buczeris
P. :: Zawadzkio,
Sugar-Notch, Pa.
Turi sawo krautuweje wisokiu mesu: swiezia ir rukinta. Swarste teisinga, mesa ka gardziausia ir nopuikiausia. Deszru niekur teip puikiu ir skaniu ne guusite kaip pas jin.
Usz tai turi daugibe kostumeriu,
Ir kas dien su gurbeiels pilna moteriu!
Hei Lietuwei pas sawiszki!
Pas ta puikiausia wisiszki! 2-7,97

50 YEARS' EXPERIENCE
PATENTS
TRADE MARKS
DESIGNS
COPYRIGHTS &C.
Anyone sending a sketch and description may quickly ascertain our opinion free whether an invention is probably patentable. Communications strictly confidential. Handbook on Patents sent free. Oldest agency for securing patents.
Patents taken through Munn & Co. receive special notice, without charge, in the
Scientific American.
A handsomely illustrated weekly. Largest circulation of any scientific journal. Terms, $3 a year; four months, $1. Sold by all newsdealers.
MUNN & Co. 361 Broadway, New York
Branch Office, 625 F St., Washington, D. C.

25c. SAMPLE BOTTLE 10c. FOR NEXT 30 DAYS.
5 DROPS
A MARVELOUS DISCOVERY
In Medical Science, Wonderful, Astonishing, Yet True.
CURES RHEUMATISM, NEURALGIA AND SCIATICA.
[TRADE MARK.]
By the introduction in the medical field, of our most wonderful "5 DROPS," a legacy of inestimable value has been bequeathed to mankind. Suffering humanity is no longer at the mercy of diseases which have always defied the skill of the medical profession, for now "5 DROPS" defies these diseases, and has robbed them of their terror. This is truly a God-given remedy, yet invented by man for the benefit of suffering mortals, and will be handed down to coming generations as the most wonderful production in medical science during the Nineteenth Century. This remedy is positively curing more people daily than all other remedies combined. We challenge the worst cases of Rheumatism in all of its forms, Catarrh, Neuralgia, Asthma, La Grippe and kindred diseases as a test of what this remedy will do. It has positively cured in a short time many who were bed-ridden for years; others who could only walk by the use of crutches, and still others who had been given up by competent physicians to die. This is no exaggeration. We have the evidence in our possession to prove all we say and more too.
"5 DROPS" positively cures the following diseases: RHEUMATISM, NEURALGIA, SCIATICA, DYSPEPSIA, BACKACHE, HAY-FEVER, CATARRH, SLEEPLESSNESS, NERVOUSNESS, HEART WEAKNESS, TOOTHACHE, EARACHE, CREEPING NUMBNESS, BRONCHITIS, LIVER and KIDNEY DISEASES, and where one is cured by this remedy, they stay cured of these diseases, for it fortifies the system against any future attack. "5 DROPS" is the name and five drops the dose. Large bottles (300 doses) prepaid by Mail or Express, $1.00, or six bottles for $5.00. Sample bottles, regular price, 25c., but for the next thirty days from the date of this paper, we will send sample bottles upon receipt of 10c. each. No one can appreciate this wonderful remedy until they try it. Write to-day. Agents wanted.
SWANSON RHEUMATIC CURE COMPANY. 100-104 E. Lake Street, Chicago, Ill.

ELEKTRISZKAS * DEIMANTINIS * KRIZIUS

wadinamas Krizium Wolto, atrastas Austrijoi o ias sawo garsingo gidinimo likos prapłatintas Wokietijoi, Francijoi, Skandinawijoi ir kitur, kuris ira naudojamas kaipo geriause giduole ant rumatizmo ir kitokiu ligu. Dyamentinis Elektrikinis Križius gido Rumatizma, neuralgia, nerwu ligas, histerje, paraližu, drebejima, apopleksije, liga sz. Walento, plakimas sirdies nerwiskas ir prprastas skaudejimas galwos kaipo ir wisokius kentejimus nerwiszko systemo. Iszgidde in keles adinas o ir keles dienas. Križius nesziojesi diena ir nakti duobukeje po krutine, pakabintas ant silkinio sznurelio ant kakło, melina puse prie kuno.

Priesz naudojima ir po naudojimui kas diena kritin reik pamirkit in acta ant torielkos ant pora minutu, del waiku reike dapilt wandenio pagal metus. Tas Križius kasztuoje Wiena Doleri ($1) o gwarantintas jog padaris daugiau gero ne kaip koki elektrikinei dir želei. Kožna ipata, sweika ar ligota, turi turet toki elektrikini križiu kur nesiranda greitesnio spasabo ant greito iszsigidinimo priesz liga. [SAULE

Prisiusiunskite Wiena Doleri per Express, Money Order arba Registrawotoi gromatoi, o mes prisiunsim Deimantini Elekrikini Križiu arba 6 už penkis dolerius. Adresas:
THE DIAMOND ELECTRIC CROSS CO. 306 MILWAUKEE AVE., CHICAGO.
Tukstancius palludinimu turime no ipatu kurie likos išgidintai, o nekuriuos paduodame

PUIKI FARMA SU GIRRE
USZ 300 DOLERIU
50 Suwirszum Akeriu
Luzerne pawiete, tiktai 6 miles no Hazletono.
Jago kas turi akwata butie trumpam łaike turtingu farmeriu tai tai teguł nusiperka o suwis ne brangei—už pamestinus piningus.
Jago kes nori dasižinot ir turi akwata turetie szmota dirwos su girre, teguł dasižino Redisteje SAULES
Naudokite isz tosios progos ir pasiskubinkite, ba kąs pirmesnis, tas geresnis ir laimingesnis. f. s. 19

Wienatinis Lietuwiszkas
Hotelis PAS
W. Rażuka, 7 Washington st. New York.
Jago ražuojete in ir isz Ameriko in Lietuwa tai galima gaut laiwakortes pigiau kaip kitur ir wisus bakinius reikalus atlikt, tai wisada nusiduokit pas mane, ba pigiau kaip wisam New York'e užlaikiau gerimus puikius ir wakwine, niekur teip pigei ne gausit. O po draug kurie norite ražiuot be mokejimo pininigu už kelone-tai asz dastatau už darbininkus ant szipu dikai. Teipos-gi isz mano offiso galima gautie darbus in wieta o ir rodas galima gautie wisokiuose reikaluose Temikite mano adresa Hotelis randasi arti Castle Gardes – einant pas mane – jei koks apgawikas noretu westie kitur tai ne ejkit igi mane dasigausit.
SU GUODONE WINCAS RAZUKAS.

B. WISZINSKAS,
Wienatinis + Lietuwiszkas + Kriauczius.

ris siuwa sutus łabai pige ir grażei ir ne tiktai del ciwilu nes ir del wisokiu
WAISKAWU.
draugisczin. Owerkoczius pasiuwa pigiau kaip židelei krome Wisi pas sawa! 4-12-7
308 W.